

## Przedpłata

na „Głos Narodu“ wynosi  
w Krakowie: miesięcznie  
kor. 2—. Za odnośnienie  
do mieszkania dopłaca się  
40 hal. miesięcznie.

Adres Redakcji i Admini-  
stracji: róg ul. św. Krzyża  
Mikołajskiej 1. 7.

Telefon Nr. 190.

# GŁOS NARODU

DZIENNIK POLITYCZNY, ZAŁOŻONY W ROKU 1893 PRZEZ JÓZEFA ROGOSZA.

REDAKTOR NACZELNY: Dr. ANTONI BEAUPRÉ.

## Przedpłata

na „Głos Narodu“ wynosi  
na prowincji: miesięcznie  
kor. 2-70. W państwie nie-  
mieckim kwartalnie: 10  
koron. W innych państwach  
kwartalnie koron 12—.

Numer pojedynczy zwykły  
12 hal.  
Numer niedzielny ilustro-  
wany 16 h.

Ogłoszenia (inseraty) przyjmuje upoważniony przedsiębiorca tego działu p. Jan Strycharski w biurze inseratowym „Głosu Narodu“ róg ul. św. Krzyża i Mikołajskiej 1. 7. Od miejsca wiersza drobnym piśmem (petit) za pierwszy raz 16 halery, — za każdy następny raz 12 halery. — Nadesłane po 60 halery, od wiersza za każdy raz. — Śluby nekrologi etc. wiersz 80 hal. Zamiejscowe ogłoszenia przyjmuje w Lwowie S. Sokołowski, pasaż Hausmanna, w Wiedniu Haasenstein & Vogler (także w Hamburgu, Frankfurt nad Menem, Berlinie, Lipsku, Wrocławiu). — M. Opelik, B. Mosse, M. Dukes, H. Schalek, w Paryżu C. Adam rue de Varenne 38.

Nr. 205

Kraków, Środa dnia 29 Lipca 1903

Rok XI.

## Od Administracji.

Upraszamy Szan. Prenumeratorów o rychłe nadesłanie prenumeraty, celem uniknięcia przerwy dziennika, która wynosi za miesiąc Sierpień 2 k. 70 h. w miejscu — bez odnośnienia 2 kor., za odnośnienie dopłaca się 40 h.

Nowo przystępujący Prenumeratorowie mogą otrzymać bezpłatnie początki powieści:

„Teraz i zawsze“, powieść z włoskiego,

Werytusa: „Potomek Walensteina“,

Conan Doyle: „W sępiach szponach“,

Jana Mieroszwicza: „Złotą firmę L. Feinband et Comp.“, powieść ukończona, 80 h.

„Milioner w opałach“, 60 h., a powieść Józefa Rogosza: „W obronie prawdy“ za dopłatą 60 h.

26 numerów ilustrowanego „Głosu Narodu“ z rozpoczętą powieścią sensacyjną „Hotel Babilon“ i ukończoną powieścią „Tajemnica Baskerville'ów“ za dopłatą 2 kor.

Na przesyłkę pocztową prosimy dołączyć 60 h.

Od 1 lipca wydaje „Głos Narodu“ specjalny tygodniowy „Dodatek Zakopiański“.

## Zżydzenie i antysemityzm.

Po 30 przeszło latach zwiedziłem znów okolicę, w których spędziłem chłopięce lata. W pamięci mej zachowały się wioski i miasteczka tak niezmiennie, jak je niegdyś znałem, spodziewałem się znaleźć takie same, — zapomniałem, że przez ten długi przeciąg czasu wiele zmieniło się musiało.

Niejedna wioska, niejedno miasto rozrosło się, upiękniało, a przecież nie imponują mi, ani mię cieszą nowe piękne domy po wioskach, piękne świeżo zabudowane wielkimi kamienicami ulice po miastach, czuję się jakby w obcym kraju. W wioskach nie mile razi me oko ubytek białych wieśniaczych płótnianek zastąpionych kosmopolitycznym ubiorem z żydowskiej tandety, w miasteczkach czuję brak długich po kostki mieszczańskich kapot i czapek rogatych, jak je dawniej nazywano „na zawiasach“, — i tych prostodusznych fizjognomij, liczących z dawnym strojem. Wszędzie modna tandeta wstęp znalazła, najmniej chyba wzięcia ma jeszcze u wieśniaczek. Co mię jednak najniemniej dotknęło, oto, wszędzie charakterystyczny swem niechluj-

stwem hałat i niezdolny szwargot żydowski rozpanoszył się niezmiennie.

W niektórych wioskach, gdzie w mej młodości żyła jedna rodzina żydowska, jest ich dzisiaj pięć, a nawet i więcej. W miasteczkach żydzi opanowali handel, przemysł i rzemiosła, — oni dyktują ceny produktów rolnikowi, podwyższają je lub obniżają odpowiednio do swych celów, oni niezdrawą i nieuczciwą konkurencją podkopują egzystencję chrześcijańskich kupców, rujnują większych posiadaczy.

Żydowi wszystko służyć, wszystko korzystać przyniesie musi, nawet klęski elementarne jakby na to nawiedzają lud, aby żyd mógł się zubożyć. Gradobicie, pożary, posucha, powódź i nieurodzaj są możnaby powiedzieć wodą na młyn żydowski, bo dają mu najlepszą sposobność wyzyskiwania nędzy ludzkiej na swój cel, bo do kogoż uda się nasz wieśniak w nędzy, jak nie do Mośka, Szmulka lub Icka po pożyczkę, którą potem w czwórnasób odplacić musi.

Miasta nasze, jak Rzeszów, Jarosław, Przemyśl, Tarnów, już przed dawnymi laty miały liczną ludność żydowską, ale ludność ta nie była tak butną i arogancką, nie mieszała się tak do urzędu jak obecnie. Dziś podobnie jak w Krakowie prawdę mówiąc są oni „spiritus movens“, a Chrześcijanie, choćby Jasnemu Wielmożni muszą się z nimi liczyć. Czyż nie zmusili w katolickim Krakowie, zacnego kapłana do odwołania swych słów, do kapitulacji przed nimi?

Wioski nasze w nędzy, miasteczka podobnie, połowa wielkiej posiadłości w rękach żydowskich lub tak obdłużona, że wkrótce żydowską się stanie. Syoniści mają świat czczymi frazesami o odbudowaniu Palestyny, ale w głębi serca nie poszliby tam, choćby jak za czasów Mojżesza płynęła mlekiem i miodem. Bo i na co im Palestyna? Galicja płynie wódką i piwem a trunki te popłatniejsze, niż mleko i miód, — a cóżby tam poczęli bez polskiego wieśniaka i szlachcica?

Miasteczka, w których przed 40 laty żydów albo wcale nie było, albo na palcach dało się ich policzyć np. Jasło, Kołaczyce itd., dzisiaj mają ich dosyć. — Zajęli oni najlepsze sklepy, restauracje, przedsiębiorstwa, najmniej popłatne lub najcięższej wymagające pracy zostawiając chrześcijanom.

Zarzucali nam Niemcy dawniej, iż nasza polska nieporadność, brak oświaty i lenistwo umożliwiły żydom wyzysk i panowanie nad nami, że niemiecka kultura nie ulegnie zżydzeniu.

Wierzyłem temu przybywszy przed 30 laty do Białej i Bielska. — W żadnym z tych miast nie było polskiego żyda chyba w dni targowe, sklepy były chrześcijańskie, — miasto dziwny urok wywierało na człowieka wzrosłego w Tarnowie, Jarosławiu lub Chrzanowie. — Podobnie miała się rzecz w Cieszynie, miasteczkach śląskich i w Wiedniu.

Dziś przekonałem się, że rozum wykształconych i zarozumiałych na swą kulturę Niemców, mniej wart, niż wyszydzała przez nich głupota polskiego wieśniaka. Dziś w Białej i Bielsku w głównej ulicy żyd polski siedzi przy żydzie, chrześcijańskie firmy upadły, albo zwinęły sklepy nie mogąc konkurencji nieuczciwej dotrzymać miejsca, — w radzie miejskiej białskiej był wszechmocnym żyd, — żydzi nawet mają handel nierogacizną w swych rękach np. Körbel, który i sam setkami świń tygodniowo rozporządza i innych handlarzy ma do spółki.

W Cieszynie na Saskiej kępie jest nowy Chrzanów, a w Wiedniu Leopoldstadt jest olbrzymim Kaźmierzem. Nawet w Prusach żydzi nasi mają swoje sklepy i tandety; kto nie wierzy, niech zaglądnie do Mysłowic i Katowic, ich rząd pruski nie wypędza, bo oni są patriotami niemieckimi.

Jedni wiedzęcy przejrżeli i starają się zapobiegać przewadze żydowskiej, — czy to jednak podobna pojedynczej gminie, choćby takim Wiedniowi, skuteczną obronę przeprowa-

dzić przeciw żydowskiej potęgze, która ma na usługi setkę miliardów, rządzi światem i decyduje o pokoju lub wojnie? — Ileż to krzyku podnoszą oni, gdy gmina jakaś nie chce uleść ich przewadze — ile oburzenia na antysemityzm!

A przecież antysemityzm jest tak stary, jak żydostwo. Objawiał on się w różnych wiekach i u różnych ludów, a nawet postępowanie faraonów egipskich nie było niczem innym, jak tylko najskrajniejszym antysemityzmem. Antysemityzm istniał zawsze, tylko brak mu było miana.

Czy ma rację? Zapewne! Niema skutku bez przyczyny. Antysemityzm, to ani nienawiść religijna, ani narodowości żydowskiej, ale w granicach prawa Bożego i państwowego dozwolona, a konieczna samopomocy i obrona przeciw zupełnemu zżydzeniu, przeciw żydowskiej arogancji, moralnej zgniliznie i materialnej ruinie, grożącej chrześcijanom. Wszak do tego już doszło, że żydzi w biały dzień mogą w Krakowie napadać chrześcijan.

W jaki sposób legalny przeprowadzić tę samopomoc i obronę?

W ten sam sposób, w jaki żydzi doszli do obecnej potęgi, oni biedni, rozpróśzeni i znienawidzeni!

Niech chrześcijaństwo tak się zesolidaryzuje, jak oni, niech pokrywa swe potrzeby u chrześcijańskich kupców i rzemieślników, niech się łączy w kółka chrześcijańskie i spółki.

Podczas mej wycieczki poznałem gminy, gdzie wieśniak nawet tytoniu u żyda nie kupi, lecz w kółku, gdzie żydowi mleka lub jaja nie sprzeda, lecz je zanieś do kółka lub do mleczarni wspólnej — i z gmin tych żydzi się wynoszą, lud i wioska zupełnie różnią się od sąsiednich dodatkami stronami.

Ale na czele tych kółek musi stanąć zany człowiek i rozumny i w gminie lub parafii musi być kapłan gorliwy, kapłan w całym tego słowa znaczeniu, któryby był ojcem ludu, z którego wyszedł i któryby nie żałował trudów dla podniesienia go, albo tą ideą przejęty nauczyciel.

Wydzierżawianie sklepików kółek uważam za błędne zupełne, a konieczne tam tylko, gdzie niema ludzi poczuwających się do obowiązków obywatelskich, albo uzdolnionych do kierowania sklepikiem.

Tylko w ten sposób unikając żydów o ile tylko można, nie kupując u nich, nie sprzedając im nic, możemy się uwolnić z ich więzów. Tylko taki antysemityzm jest dozwolony i ma widoki powodzenia.

Dziś jeden tylko Żywiec prowadzi dzielnie obronę przeciw zżydzeniu: niema w swych murach ani jednego żyda, ale też nie zna i tej nędzy moralnej i materialnej, jak n. p. Chrzanów lub Kraków.

## Słowak ministrem.

Nominacja barona Buriana. — Szlachta słowacka. — Preszburg. — Teś protektorem. — Dalszy ciąg systemu Kallaya — Przewaga Madziarów.

Nasz korespondent wiedeński (Mm.) pisze:

Bodajby to być zięciem w Austrii! Zięciostwo, ożenek praktyczny z panną, mającą wpływowego papę, czy krewnych wpływowych, otwórz ci wiele drzwi, zamkniętych dla nauki, dla zdolności, dla zasług.

Nowy minister skarbu wspólnego, baron Burian jest zięciem barona Fejervarego, jeszcze przed dwoma miesiącami najbardziej wpływowego ministra w monarchji całej. Gdyby nie ten ożenek z panną Fejervary, pan Burian (baronem jest dopiero rok trzeci), mimo niezaprzeczonych zdolności, doszedłby zwolna do rangi konsula jeneralnego i jak setki jego kolegów,



również zdolnych, pilnych, oraz wykształconych, w piątej randze przeszedłby wreszcie do emerytury.

Protekcja teścia, ministra honwedów ułatwiła panu Burianowi przejście ze służby konsularnej do służby dyplomatycznej. Trafiła się taki skok nader rzadko, i zazwyczaj jedynie przy pomocy wpływowego protektora.

Pan Burian urzędowo jest Madziarem. Naprawdę przecież pochodzi z drobnej szlachty słowackiej północno-zachodnich komitatów, z owej szlachty słowackiej katolickiego i ewangelickiego obrządku, która Węgrom daje najlepszych polityków, oraz nrzędników, która dała Węgrom Lndwika Kossutha, a w nowszych czasach Barossa i Horauszkiego, Rakovszkiego i Andreauszkiego, która właściwie rządzi Węgrami od setek lat pod firmą madziarszczyzny.

Słowacy są szczerem zdolnym, pełnym inteligencji wrodzonej, pracowitym, umiejącym wyzyskać każdą sposobność zarobku, czy nabytku. Burianowie — zdaje się, że są ewangelikami — zatracili wyraźniejszą świadomość szczerpawą, popłynęli z prądem, uważają się za madziarów.

Dzisiejszy minister do gimnazjum chodził w Preszburgu. Jeszcze obecnie jest to miasto przeważnie niemieckie, choć pełne na każdym kroku wielkich dla każdego Madziara wspomnień dziejowych. Między 1860—1867] r., gdy młody Burian uczył się w tamtejszych szkołach, Preszburg był czysto niemieckim miastem, okolica przeważnie słowacka. Madziara nie znalazłbyś tam i na lekarstwo. Burian dostał się do Akademii orjentalnej, służył jako elew i wicekonsul na Bałkanach i w Egipcie, przelotnie był w Warszawie, gdzie go zrazu za Polaka uważano, potem cztery lata (1882 — 1886) przesłużył w Rosji, gdzie kierował konsulatem generalnym w Moskwie jako konsul.

W Sofji za sprawą teścia udało mu się przeskoczyć do dyplomacji. Z generalnego konsula został agentem dyplomatycznym, otrzymał tytuł posła nadzwyczajnego i pełnomocnego ministra.

Od 1897 r. urzędował w Atenach, czekając na ambasadę w Konstantynopolu po baronie Calice. Stało się inaczej. Śmierć Kallaya umożliwiła mu powrót do Wiednia na wysokie i wpływowe stanowisko administratora Bośni i Hercegowiny, przy którym teka ministra skarbu wspólnego jest tylko dodatkiem dekoracyjnym.

Oficjalne źródła twierdzą, że Burian otrzymał to stanowisko z racji znajomości stosunków bałkańskich — i języków na Bałkanie używanych. Po części tak jest. Ale w gruncie rzeczy Burian zawdzięcza nominację faktowi, że zalicza się urzędowanie do Madziarów, a Madziarzy niejako stworzyli prawo, że administratorem Bośni i Hercegowiny może być tylko Madziar. Niewątpliwie zatem rządy Buriana w owych dwóch prowincjach będą dalszym ciągiem systemu Kallaya,

systemu, który z wolna przygotowuje wynarodowienie słowiańskich mieszkańców Bośni i Hercegowiny. Sam świadomy, czy nieświadomy zaprzaniec narodowy, baron Burian będzie wybor-nym kontynuatorem roboty, mającej na celu wytworzenie osobnej narodowości bośniackiej, co sobie wytknął Kallay.

Nominacja Buriana jest jeszcze znamieną z innych powodów. Na Węgrzech obecnie niby to ogólna zawierucha; opozycja zwalcza bezwzględnie rząd; rozdzwięk ma panować między parlamentem i koroną. Mimo to nikt ani na chwilę nie śmiał nawet pomyśleć, by ową placówkę administratora Bośni i Hercegowiny odebrać Węgrom. Wystarczyła energiczniejsza wzmianka dzienników budapeszteńskich, że następcą Kallaya musi zostać znowu Węgier, by sprawę następstwa z góry przesądzić. Prawda, że żaden inny naród monarchji niema tak uprzywilejowanego stanowiska politycznego, jak Madziarzy. Nominacja Buriana przecież służy za nowy dowód, iż konsekwencją i energią można w tem państwie zyskać bardzo wiele. Ale trzeba konsekwencji i energii!

## Kardynał Polak pod zaborem rosyjskim.

Od roku już toczyły się ponfne rokowania pomiędzy Watykanem a Rosją w sprawie mianowania kardynałem jednego z biskupów polskich. Głównym kardynałem był warszawski arcybiskup ks. Popiel. Trudności pochodziły ze strony niektórych ultraprawosławnych fanatyków, jak Pobiedonoscew, a także z powodu przepisów etykiety. Kardynałowi bowiem, jako książęciu kościoła, należą się specjalne oznaki uszanowania ze strony władz rządowych.

„Nowosti“ petersburskie piszą w tej sprawie: „Rosja liczy 14,000.000 katolików, poddanych rosyjskich. Wszyscy ci katolicy, stosownie do zasad Kościoła katolickiego, uważają Papieża za głowę Kościoła. Wszystkie rozporządzenia co do zarządzania ludnością katolicką w Rosji, mianowania arcybiskupów itd., idą z Watykanu. A tymczasem — wśród najbliższych doradców Papieża, wśród kardynałów, niema ani jednego poddanego rosyjskiego, ani jednego przedstawiciela Kościoła katolickiego w Rosji. Kiedy w sferach watykańskich poruszana jest jakakolwiek sprawa, dotycząca interesów katolików w Rosji, wśród kardynałów niema żadnego, któryby znał stan rzeczy, umiał i chciał obronić daną sprawę. Niemcy mają swych kardynałów, zawzięcie ochraniających interesy germanizmu, nawet ze szkodą części katolików w Niemczech innych narodowości, z wyjątkiem niemieckiej; Austria — ma

kardynałów z póród Niemców, Węgrów i Polaków; Anglię reprezentują w Watykanie kardynałowie angielscy i irlandzcy — jedna tylko Rosja z 14,000.000 katolików znajduje się na nbo-czu. Przedstawicielem interesów katolików w Rosji — że tak powiemy, dobrowolnym i nieurzędowym — jest kardynał Rampolla. Drugiego kardynała, który broniłby tych interesów, wymienić nie można.

„Mówią, że kardynał Rampolla wybornie zdawał sobie sprawę z nienormalnego pod tym względem położenia katolików Rosji i że sprawa kardynała poddanego rosyjskiego, jako przedstawiciela katolików rosyjskich przy Watykanie — stała na porządku dziennym i miała być omówiona na drodze dyplomatycznej z rządem rosyjskim, przyczem wymieniono nawet jednego z biskupów, jako proponowanego kandydata do kapelusza kardynalskiego. Choroba Papieża odroczyła rozwiązanie tej sprawy, bezwarunkowo posiadającej ogromne znaczenie dla poddanych rosyjskich wyznania katolickiego i dla interesów Kościoła katolickiego w Rosji.

„Dla tego też katolicy, poddani rosyjscy, z wielką n wagą śledzą wiadomości z Rzymu. Wyniki przyszłego konklawe, jakoteż osobistość przyszłego Papieża, niewątpliwie będą miały znaczenie i przy rozwiązaniu sprawy kardynała — poddanego rosyjskiego.

„Że obecnie wśród wyższego duchowieństwa katolickiego w Rosji są ludzie, którzy będą umieli pogodzić interesy państwowe Rosji z interesami Kurji, o tem nie ma najmniejszej wątpliwości“.

Bardzo to pięknie, ale wiedzieć trzeba, co dziennik petersburski rozumie pod interesami państwowymi?

## Echa powodzi.

Wola Justowska. (Kor. wł.) „D“ wiadomości o klęskach powodzi niechaj dździe głos i z owej ulubionej miejscowości tuż pod Krakowem — Woli Justowskiej. Jeżeli w samym Krakowie nieuregulowana Rudawa wyrządza wielkie szkody, zalewając mieszkania, o ileż większą potrzebę uregulowania jej widać u nas, gdzie niszczy doszczętnie rok w rok setki morgów; — dość przytoczyć, iż w zeszłym roku folwark na Woli Justowskiej i sąsiednie grunta włościańskie, zalane były zupełnie 6 razy. 7 tym roku w ciągu jednego miesiąca 3 razy, a zalewa je Rudawa w ten sposób, że z pół nie zebrać nie można, gdyż chociaż rzeka powróci do łożyska, każdy większy deszcz nowy wylew powoduje; — nie dosyć jednak na tem; skutek wysokiego stanu wody na Rudawie jest ten, że rwie gwał-

ADOLFO ALBERTAZZI.

## TERAZ I ZAWSZE

powieść z włoskiego.

15

(Ciąg dalszy).

Tam enota; tam przykład: niech cię prowadzi nie nadzieja szczęścia, lecz obowiązek; pracuj dla dobra i prawdy; poświęć swoje „ja“ dla drugich, dąż do najwyższego celu; wznos się! Grisolmi ocknął się; zaczął pokutę, kochając i poświęcając się. Całą wiedzę i energję oddał tej nowej miłości. Czynił miłosierdzie, lecz cięcho, skromnie, unikając pochwał, popularności, którą rozszerzali chorzy i nieszczęśliwi. Lecz on zawsze czuł i pamiętał, że ma kulę skazańca n nogi. Stąd pozostała mu pewna gorycz i uśmiech rzadki, przelotny, który ludziom nasuwał myśl, że nosi w sobie jakieś ukryte męczeństwo. Oto drugi „rozbójnik“ Aleksandra D'Alpe.

IX.

(„Romantyczny!“)

— Jutro wdówka przyjeżdża. Zobaczysz!... Navaschermi mrużył oczami i robił bardzo obiecujące miny.

— Tylko puść się trochę; nie ndawaj studenta. Musisz jej nadskakiwać.

D'Alpe uśmiechnął się.

— Spróbuję.

— O! możesz śmiało!

— Ależ ona podobno niepokieszona — mówiła mi Fulwia.

— To jest tak, widzisz, wdowy z kobietami są zawsze smutne, aby okazać, że kochają umarłego. Z mężczyznami przeciwnie: im chcą dać do zrozumienia, że z chęcią pokochałyby żywego.

Marjusz jednak więcej wierzył Fulwii.

Wyobrażał sobie, że napotka na duszę zbożną, która potrzebuje litości; a on lepiej ją zro-

zumie od Fulwii, która jest szczęśliwą; czuł że ich biedne dusze zaraz się zrozumieją i będą żyć w harmonji. Nie pomyślał o tem, że po dwu latach wdowieństwa piękna i młoda hrabina Sambonifacio mogła już wzbudzić inne harmonie.

Liczył także na to, że gdy spodoba się takiej kobiecie, Fulwia i Robert zmienią o nim zdanie.

Student dla niego „romantyczny...“ i za poważny dla niej, chciał dowieść, że można być swobodnym i dowcipnym bez banalności i że zamyslenie, uczuciowość i jakby cień smutku, dodają uroku w rozmowie z kobietą, która już zna życie i wiele też przeżyła.

Na drugi dzień oczekiwanie zmieniło się w niecierpliwość. Chciał ubrać się jak najprędzej, lecz nie mógł dojść do końca z kołnierzykiem modnym, który brał poraz pierwszy za poradą Roberta; chciał też krawat zawiązać a la Robert, ale to nie dało się naśladować; przyciągał, rozluźniał, ciągnął w tę i ową stronę, lecz daremny trud; nbranie nie w najnowszym kroju, wasy lichy pielęgnowane, włosy w nieposłusznych lokach zakrywały uszy. Potem znów studiował ruchy, układał rozmowy i nareszcie poszedł.

Zaraz w drodze zdawało mu się, że za prędko idzie, więc nsiadł, aby czas przedłużyć. Przy furtce czując, że błędnie, potarł silnie policzki i nazwawszy się kilkakrotnie głupcem dla nadania sobie odwagi wpadł jednym tchem do willi.

Bardzo uprzejma i miła ta pani Sambonifacio.

Po przedstawieniu trochę solennem i po pierwszych chwilach niepewności, Marjusz przezwyciężył się i zachowanie jego było takie, że gdy po chwili wyszli wszyscy na spacer nad rzekę, hrabina szepnęła do Fulwii: — Sympatyczny.

Robert tracił go w ramię, mrugając:

— Słyszalesz? Bardzo dużo opowiadaliśmy jej o tobie.

— Dzięki!

— Prosty obowiązek przyjaźni! Teraz udowodnij, że mówiliśmy prawdę. Podoba ci się?

— Sliczna!

Hrabina zachwycała się wszystkim. Co za willa! Jakie kwiaty! Lasek przesienny, rzeka pełna poezji.

— Jak tu spokój! — zawołała — jaka słodycz w tej samotności! Nie wiesz nawet droga Fulwio jakie dobrodziejstwo wysłuchiście mi!

Biedna Sambonifacio! Fulwia poznała ją w Pallanza, była kuzynką Roberta! Zszła do niej sympatię, bo bardzo jej załowała i czuła się jakby zawstydzoną, że ta biedaczka patrzeć będzie na ich szczęście i ożywiać przez to swoje własne wspomnienia.

— Biedna Genowef! Musimy wszyscy tu być weseli: ja cię rozbawię. Musisz mi, tyle, tyle opowiedzieć. Tak wiele mam zapytań dla ciebie!

— Może pójdziemy na ten pag-rek, tam?

— Gdzie tylko chcesz.

— Cóż za malownicze widoki! Istny raj!

— Gdy nie będę mógł ci towarzyszyć, — rzekł Naraschermi, zastąpi mnie D'Alpe. Mego kasztana oddaję do usług.

— Jąbym wolała powóz — rzekła Genowefa z uśmiechem.

Fulwia zawołała z radością:

— Doskonale! Ty i ja w powozie, a Marjusz konno będzie nam towarzyszył.

— Tak — na Jaskółce. Zobaczysz, jaki ten D'Alpe znakomity jeździec — rzekł Robert.

Hrabina znów się uśmiechnęła.

— Będziemy podziwiali.

Dla Marjusza nastały dni wesole i przyjemne. Sambonifacio umiała zawsze nadzwyczaj zrećnie poprowadzić rozmowę, w której on żywy mógł brać udział i okazać dowcip i głęboką wiedzę. I tak go oswoiła, że w końcu zapomniał o dawnej nieśmiałości.

Zachowanie przyjaciółki w niczem nie mogło razić Fulwii. Zauważyła tylko, że Genowefa nie jest sobą. Weselość czy smutek, każdy gest zresztą był wyuczony.

(Ciąg dalszy nastąpi).



townie brzegi. W czasie ostatniej powodzi wielu z włóścian straciło swoje grunta zupełnie, gdyż woda je podmyła, a następnie uniosła. Jeden stracił w ten sposób cały móg, zasiany owszem, inny pół morgi żyta i to stracił bezpowrotnie. Jedynym sposobem ocalenia gruntów leżących nad Rudawą jest przełożenie jej koryta w młynówkę zwierzyńską, gdyż w ten sposób poziom wody obniży się na Woli o jakie 2 metry; nie tylko bezpieczniejszą będzie od wylewów część miasta nad Rudawą, ale nadto i Wolę Justowską, ochroni się raz na zawsze od wylewów. Należy dosyć powodzi, która zniszczyła zboża doszczętnie; dnia 21 b. m. spadł grad, niszcząc te plony, które wyżej położone od powodzi ocalały. Świetnie zapowiadające się nrozdaje na wiosnę, dzisiaj przedstawiają straszny obraz zniszczenia i ruiny.

Okropny ten rok dla rolników, pozostanie długo w ich pamięci!

Jeden z prenumeratorów.

\* \* \*

Kryspinów, dnia 27 lipca 1903 r. (Kor. wł.) Straszna klęska powodzi nawiedziła przysiółek Kąty należący do gminy Kryspinów, liczący zaledwie 5 domów, leżących po lewym brzegu Wisły, a oddalony na trzy kilometry od gminy Kryspinów. Woda zalała dookoła domy, w ten sposób, że wszelka komunikacja z nimi została przerwana. Biedni ludzie nie mieli nawet łodzi. Pierwszą pomoc przyniósł wachmistrz żandarmerji Jan Dmytrók z posterunku Bielan z gajowymi Józefem Janasem i Józefem Barzelą. Następnie z czynną pomocą przybył p. Jan Skirliński, właściciel Kryspinowa, dostarczając z własnego dworu żywność dla ludzi i bydła. Żywność dostarczał również wójt p. Wincenty Sobesta i żandarmerja, narażając się na wielkie niebezpieczeństwo życia: trzeba było płynąć łodzią kilka godzin wśród fal i prądu wody, prąd porywał łódź i niosł kilkadziesiąt kroków pomiędzy drzewa, gdzie groziło niebezpieczeństwo rozbicia łodzi, a głębokość wynosiła około 9-ciu metrów. Bydło, któremu groziło utopienie się, przeprowadził naczelnik gminy z wachmistrzem p. Dmytrókiem na miejsce bezpieczne. Z bohaterstwem poświęceniem przewozili następnie pp. Dmytrók, Sebesto, Kozioł Jan i Józef Jonas, ludność kęcką na promach do Kryspinowa. W drugim dniu akcji ratunkowej pomagali im, również wachmistrz Linkiewicz i Turczynowski. Dzięki ich energii i poświęceniu, wydarto Kąty niechybnej katastrofie. Ludność Kąt składa im i WP. Skirlińskiemu za pośrednictwem „Głosu Narodu“ serdeczne z głębi duszy „Bóg zapłać!“

Chabówka 28 lipca. Pociąg osobowy, idący z Krakowa do Nowego Sącza zatrzymano Chabówce wczoraj nad ranem półtorej godziny, ponieważ woda zalała stację w Chabówce i tem samem uniemożliwiła ruch kolejowy na tej stacji. W Chabówce musiano zatem przeprowadzać pasażerów do innego pociągu.

Dębni. Gmina Dębni pisze do nas w dalszym ciągu list z prośbą o podniesienie, że główną przyczyną wylewu, jak zawsze tak i teraz było koryto zarówno Wisły, jak i rzeczki Wilgi.

Szkody wyrządzone ogółem licząc 265.000 kor. do 275.000 kor. Gmina Dębni składa za naszem pośrednictwem podziękowania tym wszystkim, którzy się przyczynili do ratunku nieszczęśliwych: JE. jenerałowi Aiborlemu, staroście Starzeńskiemu, marszałkowi Cieczowi.

Alwernia 27 lipca. (Kor. wł.) Z Alwerni donoszą nam o takim bądź co bądź wzmagającym się wyświeśleniu fakcie: „Rada powiatowa w Chranowie wyznaczyła pewną kwotę na zakupno chleba dla powodźnian z okolic Alwerni i kwotę tę dała do rozporządzenia panu St. Kółko rolnicze z Alwerni, mające w swoim zarządzie jedną chrześcijańską w Alwerni piekarnię podjęło się po niższej od normalnej cenie dostarczyć chleba dla powodźnian. Otoli pan St. nie wiadomo z jakich powodów odrzucił ofertę Kółka i zamówił po zwykłej targowej cenie, a więc drożej niż chciało Kółko, chleb w piekarni żydowskiej.“

Pana St. prosimy o głos.

## Lekarz i aptekarz w Chinach.

W „kwiecistym państwie środka“, gdzie w osobliwy sposób, obok najsurowszego despotyzmu istnieje złota wolność, jakiej nie można znaleźć w żadnym państwie europejskim, każdemu wolno bawić się w lekarza, bez konieczności składania egzaminów. Często rekrutują się ci „sien sheng“, „wcześnie urodzeni“, albo „panowie“, jak

się oficjalnie każą nazywać, ze studentów, którzy z jakiego bądź powodu nie byli w możności złożenia egzaminu państwowego.

Ludzie uczeni w państwie warkoczy muszą być zdolni do wszystkiego: do zajęcia stanowiska sędziego, dowódcy wojska, kupca, zarówno jak do pełnienia obowiązków lekarza. Zwykle jednak młodzi synowie eskulapa starają się przez pewien czas praktykować przy jakim wziętym lekarzu, szczególnie, jeżeli chcą jednocześnie zostać aptekarzami; uczą się wtedy sztuki kręcenia pigułek. Wielu studjuje tylko pewne specjalne choroby. Fakultet medyczny dzieli się zwykle na 9 następujących gałęzi:

1) Choroby wielkich naczyń krwionośnych, 2) choroby małych naczyń krwionośnych, 3) gorączki, 4) choroby skórne, 5) cierpienia oczu, 6) choroby szyi, jamy ustnej i zębów, 7) choroby kobiece, 8) choroby kości, 9) wypadki akupunktury t. j. nakłówania i szpilowania ciała w celach leczniczych. Jest wiele książek, traktujących o chorobach i lekarstwach, które mają więcej niż tysiąc lat, tak n. p. Pu tschau-tjing, przypisywana legendowemu cesarzowi Sche-nung (od 3730 do 2697 przed Chrystusem). Niektóre książki w jednej rodzinie przechodzą z ojca na syna od setek lat, nie będąc drukowanymi. O prawdziwej anatomji nie mają Chińczycy pojęcia, chociaż i w tej gałęzi mają dzieło Nei-tjing, przypisywane Huang-ti (od 2697—2597 przed Chrystusem).

Według nich, serce leży mniej więcej w tem miejscu, w którym u nas mieści się żołądek; żółć znajduje się w tylnej części głowy.

W pewnej książce p. t. „Nauka o studjowaniu trupów“ czytamy, że wszystkich kości w ciele człowieka jest 365, które odpowiadają 365 dniom roku; że mężczyzna ma dwanaście żeber, kobieta czternaście, że czaszka mężczyzny z ośmiu, a kobiety z sześciu sztuk jest złożoną. Według tego dzieła w ciele ludzkim są części, mające znaczenie i części, nie mające znaczenia. Tych ostatnich może czasem brakować. Mających znaczenie jest 22, mniej ważnych 56.

Z tego można powziąć wyobrażenie o naukowej wartości medycyny chińskiej. Niedające się niekiedy zaprzeczyć powodzenie, lekarze chińscy zawdzięczają jedynie doświadczeniu. Zresztą niektórzy z nich, młodszy, wyjątkowo znają trochę lepiej budowę ciała niż starzy lekarze.

W dawnych czasach, gdy rząd i lud chiński nie były tak zakrzepłe w przesądach i gdy jeszcze uprawiano tam sztuki i nauki, starano się też posunąć naprzód i medycynę. Opowiadają, że za panowania dynastji Tjan (618—907) w głównych punktach państwa naznaczono nauczycieli medycyny, którzy wykładali w szkołach publicznych i badali rośliny pod względem ich leczniczych własności. Okręgi o 100.000 rodzin dostarczały dwudziestu, okręgi o mniejszej liczbie rodzin niż 1000.000 dostarczały dziesięciu uczniów. Dziś szkoły te już nie istnieją.

Gdy Chińczyk zachoruje, a sam nie może iść do lekarza, wtedy zaprasza go do siebie, posyłając po niego wóz lub osła, gdyż żaden renomowany lekarz w Chinach piechotą nie pójdzie do chorego. Przybywszy na miejsce, lekarz zostaje wprowadzony do pokoju bawialnego, gdzie częstują go herbatą, wódką i słodyczami. Jeżeli droga była daleka, stawiają przed nim obfity obiad, a wszystko to w celu wzbudzenia przychylnego usposobienia i dobrego humoru. Nie troszcząc się o chorego, „wcześnie urodzony“ eskulap oddaje się spożyciu zastawionego jadła, a najdotkliwsze cierpienia pacjenta nie są w stanie popsuć mu apetytu.

Raz naprzykład, pewien Europejczyk zwichnął rękę, cierpiąc przytem niewypowiedziane męki; mimo to przywołany lekarz nie odstąpił od zwyczaju i przed udzieleniem pomocy kazał się obficie nakarmić i potem dopiero udał się do chorego. Po kilku zwykłych pytaniach, czy chory może jeszcze jeść (rzecz najważniejsza u Chińczyków) albo wiele już dni jeść nie może, lekarz siada w celu zbadania pulsu, przyczem chory musi rękę poziomo wyciągnąć. Milcząc, zatopiony w sobie, siedzi uczonego nieruchomo dziesięć minut, trzymając chorego za pns, wreszcie oświadcza, w którym miejscu siedzi choro, wymienia symptomy i zapisuje recepty.

Można sobie żartować z tej sztuki określania choroby z pulsacji, a jednak jest rzeczą zadziwiającą, z jaką pewnością lekarze chińscy w ten sposób trafnie wskazują chorobę. Europejscy lekarze mieli nieraz sposobność obserwować to i ze zdziwieniem musieli fakt stwierdzić. W tem też leży cała mądrość lekarza chińskiego. O sztuce badania pulsu w trzecim wieku po Chrystusie pewien chiński lekarz napisał dzieło p. t. „Mei-tjing“.

Wynagrodzenia zwykle lekarz nie bierze — właściwem wynagrodzeniem jest poczęstunek, ale za to dostaje, jeżeli jednocześnie sam nie jest aptekarzem, co najczęściej bywa, procenty od aptekarzy i wcale na tem źle niewychodzi. Po

szczęśliwych kuracjach otrzymują też lekarze podarunki od pacjentów.

Wszystkie większe wsie mają swoje apteki i każde lekarstwo jest zwykle mieszaniną kilkunastu, często dwudziestu, różnych ingrediencji. Lekarz obowiązany jest na każdej receptce podać dokładną wagę t. j. moc każdego składnika. Lekarstwa zawsze przyjmowane są na gorąco, przyczem w dozie nie mniejszej jak wielka filiżanka. Zwykle są gorzkie, obrzydliwe, tak że Europejczyk już na sam zapach ich się wzdryga i z wielką trudem je przyjmuje.

Liczba leków, używanych w Chinach, jest ogromna; są one spisane w oddzielnych książkach, poświęconych temu przedmiotowi. Już wyżej wymienione dzieło „Pu-tschau“ obejmuje 260 środków. W innej książce z czasów dynastji Ming (1368—1644) znajduje się 27.739 recept.

Lekarstwa składają się najczęściej z ziół, niektóre tylko z minerałów. Najstawniejszym środkiem leczniczym, cenionym na wagę złota, który znajduje się prawie w każdej receptce, jest „Gin-ts'aen“ (dzięgiel). Oprócz ziół i minerałów używa się w chorobach wielu środków zabobonnych.

Tu należą kości tygrysa, sproszkowane zęby smocze (prawdopodobnie skamieniałości) jako lekarstwo od bóln zębów, stonogi, skorpiony, muchy hiszpańskie i inne robactwo, wysuszone i sproszkowane. Proch strzelniczy używa się w razie trudności trawienia (prawdopodobnie dlatego, że używanym bywa do rozsadzania skał). Przy każdym traceniu zbrodniarzy obecni są aptekarze, którzy maczają kawałki chleba w ciepłej krwi przestępcy, a następnie, wysuszywszy, używają ich do lekarstw. Gdy przed kilku laty panowała w Szantungu żółta febra, utrzymywano, że ją sprowadzili do Chin Europejczycy; dlatego też ulepiono z maki obrzydliwą figurę, mającą przedstawiać Europejczyka i wrzucono na rozstajnych drogach do kotła gotującej się wody. Zupa ta miała służyć jako lekarstwo dla chorych na żółtą febrę.

Wszystkie choroby, według medycyny chińskiej, dzielą się na dwie klasy: ogniste i zimne, stosownie do tego i lekarstwa dzielą się na ogniste i zimne. Aby ogień wypędzić, używa się leków „których natura jest zimna“.

Bardzo rozpowszechnione są tu choroby dzieci; dzieło, im poświęcone, zostało napisane przez jakiegoś lekarza z XI stulecia; wielu też lekarzy poświęca się wyłącznie tym chorobom. Z obawy zeszpecenia twarzy większość rodziców każe dzieciom swoim szczepić ospę w ten sam sposób, jak u nas w Europie. Mówią, że szczepienie ospy znano tu już przed 1000 lat; wprowadził je pierwszy jeden z książąt cesarskich, dawniej jednak stosowano w tym celu inną manipulację, niż obecnie.

Sztuka dentystyczna jest znana w Chinach, stoi jednak niezbyt wysoko, może dla tego, że wogóle Chińczycy mają doskonałe zęby. Dla zatruć nerwu n. p. używają orzecha ziemnego lub groszku rycinusowego, które rozpalają w ogniu i kładą w otwór w zębie. Można sobie wyobrazić, jak operacja ta jest bolesna.

Pewien Europejczyk, przebywający w Chinach, dostał raz silnego bólu zębów; lekarz chiński zapisał mu receptę na lekarstwo, którego całą filiżankę musiał chory wyżyć. Zaledwie półkną lekarstwo, dostał tak silnego zaburzenia w żołądku, że zdawało się, iż jest już bliskim śmierci, ból zębów jednak ustał zupełnie. Ten sposób prawdziwie końskiej kuracji prawdopodobnie działa przez to, że wstrząsa gwałtownie całym systemem nerwowym.

Prócz tego używają jeszcze w Chinach innego środka, mianowicie mieszaniny, złożonej z 1½ funta alunu, ¼ litra octu i dwu białek. Mieszaninę tę przykładają w miejscu bolącym.

Bardzo rozpowszechnione są w Chinach choroby oczu, uszu i skórne, z powodu niechlujstwa, panującego tam ogólnie. Na wszystkie te niedomagania używa Chińczyk plastra, który, gdzie może, nalepia. Skutki tego są jednak bardzo wątpliwe.

Przeciw niektórym chorobom wewnętrznym jak tyfus, febra, wodowstręt, cholera i t. d. posiadają lekarze tamedzni środki, bardzo dobrze działające i można twierdzić, że na te choroby nie umiera w Chinach więcej osób, jak w Europie.

Alle lekarz chiński nie przestaje na medycynie; używa on jeszcze innych środków w celu przyścia z pomocą cierpiącej ludzkości: na pierwszym miejscu stoi masaż, stosowany głównie w bólach głowy i żołądka. Jeżeli przy bólu żołądka zwykła kuracja nie pomaga, wtedy lekarz kładzie na chorym żołądku i gniecie go kolanami.

Inny środek stanowi t. z. „akupunktura“. — Dla wyuczenia się tej sztuki, studjujący medycynę dostają figurę drewnianą, mającą mnóstwo małych dziurek, oznaczających miejsca, które kłóć należy. Figura ta jest oblepiona papierem



i uczeń musi mimo to z całą dokładnością trafić igłą w dziurki.

Przy tych operacjach igła wchodzi w ciało na kilka centymetrów; naturalnie, przy niezręcznym obchodzeniu się, chory jest narażony na największe niebezpieczeństwo. W niektórych jednak wypadkach metoda ta pomaga, przynajmniej tak ogólnie tu utrzymują.

Chirurgja jest w Chinach nieznana.

Wypada jeszcze wspomnieć o osobliwej metodzie Chińczyków, stosowanej przy ratowaniu samobójców (głównie topielców i wisielców). — Chińczyk wierzy, że ma trzy dusze: jedna udaje się na tamten świat, druga z ciałem do grobu, a trzecia idzie do tabliczek przodków, ustawionych w domu. Jeżeli więc np. ktoś się powiesił, to powoli zdejmują stryczek i kładą wisielca na podłodze; czterech ludzi ciągnie go za ręce i za nogi, płaty za warkocz, szósty wreszcie zatyka usta. W wypadku, gdy dusza jeszcze nie uleciała, starają się ją zatrzymać, wdmuchując powietrze w nos i w uszy. Podczas całej tej operacji sąsiedzi i krewni robią niemożliwy harmider, uderzają w blaszane talerze, przywołując odlatującą duszę z dachu, z podwórza, ze wsi. Naturalnie, gdy cały ten hałas nie pomaga, Chińczycy powiadają, że środki te zostały nieodpowiednio zastosowane.

Jak już nadmieniliśmy, każda większa wieś ma swego doktora i swoją aptekę. Rząd naznacza lekarza w każdym okręgu, naturalnie bez pensji; zadaniem jego jest w wypadku zbrodni skonstatowanie ran, ewentualnie rodzaju śmierci.

Dla lekarza jest to doskonały interes. Ponieważ pisze on protokół, liczy i mierzy rany, od niego zależy oznaczenie ich wielkości i uznanie, czy nastąpiła śmierć naturalna, czy skutek popełnionej zbrodni. Kto najwięcej zapłaci, wpływa ostatecznie na zdanie lekarza.

Oprócz lekarzy okręgowych funkcjonuje w Pekinie rada lekarska (ta-j-yuen) złożona w trzech prezydentów i piętnastu lekarzy członków. Jej zadaniem jest pilnowanie, aby zasady chińskiej nauki lekarskiej były stosowane w państwie. — Członkowie tej rady są jednocześnie lekarzami dworu i rodziny cesarskiej.

## ◻ ZE ŚWIATA

*Apteka watykańska. — Strejk agentów policyjnych. — Podróż koleją dworu chińskiego. — Samochodem do rzeki. — Niezwykła szybkość depeszy.*

**Apteka watykańska.** W pierwszych latach pontyfikatu Leona XIII. środki farmaceutyczne dla jego osoby, oraz dla mieszkańców pałacu watykańskiego dostarczały trzy apteki, znajdujące się w mieście. Ponieważ jednak okazało się to bardzo niewygodnym, gdyż z każdą najdrobniejszą receptą miano chodzić daleko, przeto Ojciec św. polecił urządzić aptekę do użytku publicznego pod portykiem, wprost wejścia na dziedziniec św. Damazego. Zawiadywanie apteką powierzono ojcu Deodatowi Camurranemu, oraz dwóm innym braciom zakonu „fate beni fratelli“ i niebawem zyskała ona sławę najlepszej niemal w całym Rzymie, dzięki staranności, z jaką braciaśkowie przyrządzają lekarstwa. Skoro nadejdzie recepta z drugiego piętra pałacowego, ojciec Deodat zamyka się w swoim laboratorium i sam sporządza lekarstwo, które następnie, opieczetowane, wręcza wysłannicowi papieskiemu. Podczas choroby Ojca św. ojciec Deodat był istną opatrnością dla nieszczęsnych dziennikarzy, którzy dniem i nocą spędzali długie godziny w dziedzińcu św. Damazego, wyczekując nowin. Nietylko pokrzepiał ich znakomitymi likierami, które w chwilach wolnych wyrabia, ale i skracał czas czekania zajmującymi opowiadaniem i ostatniem conclave. Rozmowny i dobrotliwie uśmiechnięty zazwyczaj ojciec Deodat stawał się milczący i pochmurny, gdy ktokolwiek usiłował dowiedzieć się szczegółów o zdrowiu Papieża lub poprosił o przejrzenie recept dla Ojca św. pisanych. Za dno prosby nie były zdolne nakłonić ojca Deodata do zadośćuczynienia temu żądaniu.

**Strejk agentów policyjnych.** W Rzymie wybuchnął osobliwy strejk. Oto policjanci miejscy, niezadowoleni, że mimo ich podań, rząd ani myślał podnieść im płacy, jaką pobierali bez zmiany od r. 1870, postanowili wymusić podwyżkę — strejkami. Wobec tego władze powołały żołnierzy z Neapolu i innych miast, aby zastąpić nimi strejkujących, których oddział regularnego wojska strzegł w barakach. Strejk jednak nie powiódł się, gdyż znaczna część niezadowolonych na nowo podjęła pracę, skutkiem

groźby, iż miejska policja zostanie zwinięta i zastąpiona przez wojskową.

**Podróż koleją dworu chińskiego.** Na wiosnę poraz drugi użył dwór chiński, zbudowanej przez „diabłów zagranicznych“ kolei, aby z Pekinu dostać się do Paotingfu. Droga tą poraz pierwszy jechał dwór chiński w roku ubiegłym, gdy powracał do stolicy państwa po ucieczce podczas wojny z mocarstwami europejskimi. Już wówczas uznał cesarz chiński jazdę koleją za bardzo przyjemną i dla tego i tym razem postanowił odbyć podróż za pomocą „ognistego wozu“. Pociąg dworski składał się z 150 wagonów, a złożono go pod dozorem naczelnego intendenta kolei chińskich, Toly'a. Odjazd z bramy Jungting w Pekinie nastąpił o godzinie 9-ej rano dnia 5 kwietnia. W pierwszym wagonie zasiadli inspektorowie i dyrektorowie kolei; w drugim i trzecim umieszczono lektyki; czwarty wagon zajęła przyboczna gwardja cesarska; w piątym zasiadli ministrowie; w szóstym sekretarz generalny; w siódmym cesarz; w ósmym wicekról z Tientsinu; w dziewiątym cesarzowa-wdowa; w dziesiątym żona cesarza ze switą; w dalszych wreszcie wagonach po kolei znaleźli umieszczenie szlachty z damami dworskimi, eunuchowie, wysocy urzędnicy... konie i t. d. Po drodze pociąg zatrzymywał się według woli cesarskiej i wyznaczonego z góry programu.

**Samochodem do rzeki.** W Bazylei wydarzył się w piątek wieczorem straszny wypadek, dowodzący, jak potężną jest siła rozpędu samochodu i jak niebezpiecznym ten rodzaj lokomocji. W samochodzie jechały dwie osoby ze zwykłą szybkością. Przed mostem na Renie użyto hamulca, który jednakże odmówił posłuszeństwa i samochód w szalonym pędzie uderzył z taką siłą o balaski mostu, zrobione z lanego żelaza, zgruchotał je i wpadł do rzeki. Dwóch jadących uratowano, ale ciężko pokaleczonych, samochód zaś poszedł na dno.

**Niezwykła szybkość depeszy.** — Wiść o śmierci Leona XIII doszła do Londynu przez Amerykę. Stało się to w ten sposób, że korespondent „Associates Press“ w Nowym Jorku, chcąc sobie zapewnić pierwszeństwo zakomunikowania ważnej wieści, przesłał ją kilkoma linijami naraz „dringend“ do Ameryki. Depesza szła przez Brest kilka minut i pomimo masy depesz, wysłanych jednocześnie z Rzymu, przysłała wcześniej do Nowego Jorku niż do Londynu. — A Londyn ma bezpośrednie połączenie telegraficzne z Rzymem.

## KRONIKA.

**Kalendarzyk kościelny.** Dziś środa Marty panny, Feliksa, Olawa i Flory panny; we czwartek Abdona, Sennena i Julity męczenników.

**Kalendarzyk astronomiczny.** Wschód słońca rozpoczyna się dziś o godz. 4 minut 6, zachód przypada o godz. 7 minut 27, długość dnia godzin 15 minut 21.

**Kupujecie tylko u Chrzęściłjan!**

## Z KRAJU.

**Kiermasz w Wieliczce.** Dnia 2 sierpnia b. r., t. j. w niedzielę, odbędzie się w Wieliczce wielki kiermasz, z którego czysty dochód jest przeznaczony na rzecz dotkniętych powodzią. Kiermasz urządzony będzie w parku Mickiewicza, a w razie niepogody w szkole męskiej ludowej.

**Komitet słowiański wystawy fotograficznej** w Wieliczce podaje do wiadomości wszystkich fotografów amatorów i zawodowych, że od dnia 28 lipca do 6 sierpnia sprzedaje aparaty fotograficzne z fabryki E. Brodowskiego ze Lwowa i obiektywy z fabryki „Fos“ po cenach bardzo niskich.

Wyżej wymienione fabryki brały udział w wystawie, a w celu uniknięcia opłat powtórnego transportu (a fabryka „Fos“ prócz tego opłaty cła) upoważniły komitet wystawy do sprzedania nadesłanych na wystawę przedmiotów po bardzo niskich cenach (niżej wartości). Ponadto komitet wystawy ma do sprzedania około 30 bardzo efektownych obrazów B. Borzyskiego z Wiednia, na jedwabiu, pluszu, atlasie, płótnie, satynie, sztytgu i t. p.

**Brzeżany.** (Wystawa przemysłu krajowego.) Otrzymujemy następujący komunikat:

„W sprawie obeścania państwowej wystawy przemysłu krajowego w Brzeżanach, podajemy bliższe informacje:

„Wystawa objmuje w ogólności wszystkie gałęzie krajowego przemysłu, z wyłączeniem przedmiotów

ulegających rozkładowi i zepsuciu. Wystawienie przedmiotów zbyt znacznych rozmiarów i wagi wymaga osobnego porozumienia z komitetem. Spisy przedmiotów wystawowych z podaniem cen nadesłać należy do 1 września b. r. same przedmioty z oznaczeniem cen i z załączeniem dwóch kartonowych tablic z firmą wystawcy do 15 września b. r. Komitet zastrzega sobie 30 proc. ceny uzyskanej ze sprzedaży, nie licząc taksy za zajęte miejsce, którą uścić należy tylko od przedmiotów na sprzedaż nieprzeznaczonych, w stosunku czterech koron na 1 metr kwadratowy zajętej przestrzeni. Komitet ponosi koszt transportu ze stacji kolejowej Potutory do Brzeżan i napowrót, kosztu asekuracji ogniowej na czas trwania wystawy i odpowiada za całość towarów od chwili rozpakowania do zapakowania. Uprasza się o zawiadomienie, czy do rozpakowania i ustawiania przedmiotów wystawy zostanie osobny zastępca P. T. firmy. W interesie wystawców i ogólnokrajowym leży wystawienie doborowych tylko towarów i podawanie jak najumiarkowanych cen.“

**Bratobójstwo.** Ze Starego Sącza donoszą nam: W dniu 26 b. m. znaleziono na torze kolejowym, między stacją Stary Sącz a Biegonicami pod mostem, pod którym przejeżdżają pociągi, zmiażdżone zwłoki nieznanego mężczyzny. Jest to chłopak ubrany po miejsku. Nie wiadomo, czy mamy tu do czynienia z samobójcą, który się położył na szynach, aby go pociąg przejechał, czy też nastąpiło tu morderstwo, gdyż na górze na moście znaleziono ślady krwi, skutkiem czego zachodzi także podejrzenie, że nieszczęśliwego zamordowano, a następnie przrzucono z mostu na dół, na tor kolejowy, aby go pociąg przejechał, celem zatarcia śladów morderstwa.

**Stary Sącz.** (Tel. wł.). Wykryto morderstwo: Znaleziony na moście kolejowym był pomocnikiem handlowym w sklepie p. Dąbrowskiego.

Zamordowany miał ciągle zatargi z swymi dwoma braćmi o spadkę. Skutkiem tych ustawicznych sprzeczek, w nocy z soboty 25 na niedzielę 26 b. m. wyciągnęli podstępem bracia mordercy z domu przysłą (fiarę na most kolejowy za Starym Sączem, gdzie go zamordowali. Aby odwrócić od siebie podejrzenie, zrzućli następnie trupa brata z gościńca na szynach kolejowe a pociąg właśnie przejeżdżający odciał mu nogi. Bracia mordercy zbiegli.

**Młyną wiadomość** podano nam z Nowego Sącza, jakoby p. Konrad Nahrang uczeń VII klasy gimn. utonął był w Dunajcu. Jak nam dziś donosi nasz stały korespondent — wiadomość to żmysłona.

**Sprostowanie korespondencji z Tarnowa,** zamieszczonej w nr. 153 „Głosu Narodu“ p. t. „Rokoleje dla nauczycieli“. Otrzymujemy następujący list:

„W interesie prawdy, jeden z uczestników rekolacji nauczycielskich, urządzonych staraniem Sodality Marjańskiej prosi nas o zamieszczenie, że imieniem nauczycielstwa ludowego przemawiał nie inspektor szkolny z Tarnowa p. Władysław Lech, lecz p. Erazm Jasiewicz, inspektor szkolny okręgowy z Brzeska, biorący wspólnie z nami nauczycielami czynny i gorliwy udział w owych podniosłych ćwiczeniach religijnych“.

**Promocja.** Dnia 23 lipca r. b. na uniwersytecie w Gracu odbyła się promocja na doktora obojga praw p. Stefana Słęka, prakt. koncept. przy c. k. namiestnictwie we Lwowie, syna Franciszka Słęka zastępcę dyrektora Kasy Oszczędności w Krakowie i prezesa rady nadz. Banku dla handlu i przemysłu.

**KRAKÓW 29 lipca.**

**Pomyłka.** W wczorajszej recenzji operowej, przy przedstawianiu dwóch zdań w korekcie, wyrzucono przez pomyłkę jedno zdanie, tyczące występu p. Frenklównej w „Trubadurze“. Ustęp ten w całości powinien tak opiewać: „Z dużym powodzeniem śpiewała Azucenę w „Trubadurze“ p. Frenklówna. Ze wszystkich partii, jakie artystka śpiewała u nas, ta była najlepsza“.

**Głono wysłużonych podoficerów** prosi nas o podniesienie w „Głosie Narodu“ następującej kwestji: Krajowa dyrekcja skarbu ogłosiła dnia 19 go b. m. w „Gazecie Lwowskiej“ konkurs na kilka posad woźnych przy urzędach podatkowych, dodając przy tem dwa zastrzeżenia. Pierwsze, zwykłe: „o posady te mają pierwszeństwo ubiegać się występującymi podoficerowie“ — i drugie, zdaniem autorów listów nie słuszne: „że oprócz zwykłych posług urzędowych należy do woznego także rąbanie drzewa, palenie w piecu i t. d.“ To ostatnie zastrzeżenie ma podobno wielu wysłużonych podoficerów wstrzymywać od współubiegania się o posadę urzędową, połączone z czynnościami posażbowymi; a to ze względów przedewszystkiem prawnych. Autorowie listu, pisanego do nas, cytują rozporządzenie ministerjum skarbu z dn. 25 maja 1866 r. 24 674, gdzie zaznaczono najwyraźniej, iż t. zw. ryczałt opłaty nie służy tylko na zakupno materiału opakowego, ale także na przywiezienie go, na „rozdrobnienie“ (to znaczy na porąbanie), na zaniesienie go do miejsca przechowania i t. d. W myśl tego rozporządzenia z funduszu ryczałtowego należy naimować ludzi



**CYLINDRY — KAPELUSZE**

P. & C. Habiga — Wilh. Plessa i z innych cas. i król. nadwornych fabryk poleca

**ZDZISŁAW ZDANOWICZ**

Kraków, ul. Sławkowska 1. 3

Hotel Saski. Tel. 516. 1206





do spełniania tych posług, które dyrekcja skarbu chce teraz nałożyć na woźnych. Autorowie listu podnoszą w dalszym ciągu okoliczność, że żadna inna dyrekcja skarbu w państwie poza galicyjską, nie rozpisuje konkursów z podobnymi zastrzeżeniami dla kandydatów na woźnych.

**Ministerstwo wojny** rozpisuje na rok 1904 dostawę obuwia oraz wyrobów rymarskich, z przeznaczeniem dostawy wyłącznie dla małego przemysłu. — Oferty wnoszą się na ręce Izby handlowej i przemysłowej w Krakowie, która też wszelkich informacji oraz druków udziela bezpłatnie. Termin do wnoszenia ofert upływa z dniem 15 września 1903 r.

**Helena Soczkówna** dała 17 b. m. złożyła egzamin państwowy z rachunkowości.

**Sprawy mlejskie.** Komisja dla Sukienian pod przewodnictwem p. wiceprezydenta Leo, uchwaliła wykonanie kaloryferów w Sukienicach powierzyć p. inżynierowi Nytschowi w Krakowie.

Komisja chwaliła zarazem wprowadzić hydranty na I piętro, dla zabezpieczenia od wypadku ognia.

Dziś w południe odbędzie się posiedzenie komisji w sprawie przebudowy starego t. a. t. r. u.

Po południu zaś odbędzie się posiedzenie sekcji ekonomicznej.

**Nowy magistrat.** Komisja dla sprawy budowy nowego gmachu magistrackiego, pod przewodnictwem wiceprezydenta dra Leo, zastanawiała się wczoraj nad warunkami konkursu i nad wyborem „jury“.

**Ślub.** W kościele św. Mikołaja odbył się we wtorek przed południem ślub panny Heleny Górskiej z p. Boleśławem Zawierskim. Oboje nowożeńcy wchodzi w skład artystów teatru miejskiego.

**Promocja.** Pp. Edmund Marjan Brzeziński, rodem ze Szamrajówki w gubernii kijowskiej i Stanisław Mostowski z Bochni, otrzymali na tutejszym Uniwersytecie stopień doktorów wszech nauk lekarskich.

**Port w Krakowie.** Komisja dla budowy kanałów spławnych pod przewodnictwem wiceprezydenta dra Leo odbyła posiedzenie dnia 27 b. m.

Na posiedzeniu tem przedstawił prof. Sikorski elaborat swój, który jako memoriał w sprawie budowy portu w Krakowie ma być odesłany dyrekcji budowy dróg wodnych we Wiedniu. Przyczem nadmieniał, że z powodu obecnego wylewu Wisły zdjął pomiary z wysokości wody i że daty te muszą wejść do owego memoriału.

Komisja dla budowy kanałów spławnych wystąpiła sprawozdanie techniczne prof. Sikorskiego i uchwaliła, by uzupełnienie tego sprawozdania wykonały potrzebni datami i obliczeniami w jak najkrótszym czasie. Wreszcie uchwaliła komisja memoriał ten po uzupełnieniu go wydrukować w potrzebnej ilości egzemplarzy, tak w języku polskim jak i niemieckim.

**W Muzeum Narodowym** otwarto w tych dniach salę zabytków średniowiecznych. Zarząd urządza ten dział — trzymał się konsekwentnie tej samej zasady, którą przyjął na początku, a mianowicie, by wszystkie zabytki bez względu na rodzaj i technikę wystawić razem, uwzględniając równocześnie porządek chronologiczny. Tak więc na lewo od wejścia zawieszono odlewy gipsowe z najstarszych zabytków sztuki w Polsce: drzwi z katedry gnieźnieńskiej, tympanony romańskich portali z Łęczycy, Strzelna, Wysocka i Wrocławia, dalej rzeźby z XIV w. bądź w odlwach, bądź w oryginałach, jak Madonnę z Krużlowej, zworniki z „sali hetmańskiej“, głowę Chrystusa z okna kościoła N. P. Maryi, Madonnę z kościoła św. Mikołaja itp. W dalszym ciągu, na przeciwległej ścianie, widzimy rzeźby i obrazy cechowe z XV w. jak np. św. Jana i Matkę Boską z kościoła Bożego Ciała, św. Barbarę oraz odlewy z rzeźb Swosza. Góra rozwieszono obrazy ruskie. Salę podzielono parawanami zyskując w ten sposób miejsce na obrazy i rzeźby, których nie można było zmieścić na ścianach. — Zabytki przemysłu artystycznego, jak cenny krzyż emaliowany z XII w. oraz wyjątkowej wartości grzebień, rzeźbiony z kości słoniowej z XIV w. itp. mieszczą się w oszklonej szafie.

Bardzo interesującą jest kompletna kolekcja pieczęci polskich średniowiecznych w odlwach galwanoplastycznych, zebrana przez prof. Piekosińskiego, a nabyta w ostatnich czasach do Muzeum.

**Odniesienie i pożegnanie.** Grono urzędników pocztowych zebrało w niedzielę godziną południową w głównym gmachu pocztowym p. Emila Wysokiego, kasjera pocztowego, na własną prośbę po przeszło 40 letniej wytrwałej służbie, w stały stan spoczynku przeniesionego.

Ustępującego kolegę zebrał serdecznym przemówieniem p. Gacki-wicz.

Przy tej sposobności przyznała mu Dyrekcja poczt i telegrafów obok najzupełniejszego uznania za wierne i gorliwe wypełnianie obowiązków, ustanowiony przez cesarza medal honorowy za czterdziestoletnią wierną służbę.

**Jubileusz.** Dnia 12 b. m. obchodziło liczne grono członków korpusu straży skarbu z Krakowa, okolicy i dalszych stron Galicji. uroczystość jubileuszu

40-letniej służby p. Jana Kovatsa, starszego komisarza I kl. kierownika sekcji w Krakowie, właściciela krzyża zasługi z koroną etc. etc.

W udekorowanej sali przemówił imieniem korpusu p. Wiktor Malinowski, starszy komisarz I kl. kierownik sekcji Oświecimea, podnosząc zasługi Jubilata, który wychował w zasadach wytrwałej pracy zawodowej całe pokolenie korpusu, kształcąc je równocześnie do howo i utrwalając charakter.

Z odpowiedzi wzruszonego Jubilata, która była odpowiedzią z 40-letniej pracy i zabiegów koło dobra korpusu wysunął sobie obecni program własnej działalności na przyszłość.

Kilkaset telegramów od kolegów broni z życzeniami i prośbą, ażeby Jubilant zechciał jak najdłużej przodować im czynnie, świadcząc wymownie o cześci i powołaniu, którem się tenże bezpodzielnie w korpusie cieszy.

**Z opary.** „Tanhäuser“, którego przeznaczyła dyrekcja na czwartek, po cenach miejsc znitonych, dajym będzie w tym sezonie po raz ostatni. W partii tytułowej wystąpi p. Florjański.

W piątek koncert filharmonijny na dochód dotkniętych powodzią. Oprócz orkiestry, która odegra Symfonię pat-h que Czajkowskiego i melodyjne utwory orkiestralne Griega, śpiewać będą pieśni polskich kompozytorów pp. Bohus, Didur, Florjański. Akompaniament objął p. Świerzyński.

W sobotę opera polska „Mazepa“ Adama Münchheimera. „Mazepa“ wystawiona po raz pierwszy w Warszawie w r. 1900 została przyjęta z zapalem przez publiczność i utrzymała się na repertuarze po dzień dzisiejszy. Dzienniki warszawskie zamieściły o niej wtedy niezwykle pochlebne recenzje, chwala bogactwo melodii i doskonałą instrumentację.

„Mazepa“ przedstawiona będzie w sobotę wobec kompozytora, który zapowiedział swój przyjazd z Warszawy.

**Dyrekcja opary** prosi uprzejmie swych przyjaciół z prowincji, aby ci w listach zamawiających bilety na przedstawienia „Mazepy“, wyraźnie zaznaczyli czy zamawiają owe bilety na pierwsze (tj. sobotnie), czy też na dalsze przedstawienia. Albowiem wobec licznych zgłoszeń, bilety zarezerwowane będą dla tych, którzy wyraźnie podadzą datę przedstawienia.

**Egzamin z rachunkowości** państwowej, kupieckiej i ogólnej w c. k. Namiestnictwie we Lwowie złożyli pp.: Antonina Olga Bzheńska, Marja Wojtyga i Karol Dominik w Krakowa.

**Krwawa noc** można nazwać noc z niedzieli na poniedziałek. Kilkanaście krwawych bólek, kiladzieścica ludzi mniej lub więcej pobitych, mnóstwo krzykliwych awantur, pogotowie ratunkowe nieustannie wzywane. Oto bilans „odpoczynku“ niedzielnego przedmiejskiej ludności. A dodać trzeba, że bogate rami tych wszystkich zajęć byli prawie wyłącznie żołnierze i podoficerowie różnych stopni. To znaczy, że żołnierze gdzie mogli bili „cywilów“, a choć odwach był przepełniony aresztowanymi, choć i policyjne areszty dały przytułek wielu podochoconym czy „złanym“ obywatelom, większość sprawców burd uszła bezkarnie. Bo wobec żywiołu wojskowego policja jest zupełnie bezsilna. Stójkowi po prostu unikają konfliktu z wojskowymi, na ajentów żołnierze nie zwracają uwagi i tak dochodzimy do stosunków niezmiernie przykrych dla ogółu mieszkańców. Główną winę ponoszą oczywiście szynki tydowskie, rozpajające bez skrępowań swoich „gości“, przydałaby się jednak ze strony władz wojskowych jakaś inspekcja niedzielna, bo tylko jej powaga powstrzyma żołnierzy od ekscesów.

Wogóle sprawa reformy i wzmocnienia policji krakowskiej staje się coraz aktualniejszą i wrósimy do niej niebawem, zebrawszy dokładniejszy materiał.

**Dla powodzi.** Ministerstwo skarbu postanowiło rozdać między „ubogich właścicieli“ bydła w zachodniej Galicji, dotkniętych w roku bieżącym klęską powodzi, odpadki soli, celem poprawy pszy dla bydła — do wysokości 20.000 centnarów metr. — Z ilości tej wydeje namiestnictwo na razie z saliny w Wieliczce 2900 centn. metr., a to dla powiatów: Biała 500, Chrzanów 500, Wadowice 300, Podgórze 500, Kraków 800 i Wieliczka 300 — zaś z saliny w Bochni 1600 centn. metr. dla powiatów: Bochnia 500, Brzesko 500, Dąbrowa 300, Mielec 300. Ogółem przeto rozdane będzie na razie 4500 centn. metr. w 10 powiatach, najbardziej klęską dotkniętych.

**Rachunki powodziowe** już są prawie ukończone. Szkody w Krakowie i w powiecie krakowskim obliczono na blisko 5 milionów koron!! Wielek milionów pochłonięła woda w powiatach podgóreckim, wielickim, bocheńskim, chrzanowskim i innych! Teraz dopiero można się przekonać jak olbrzymie były rozmiary klęski, jakie straty kraj poniósł. Pomoc państwa na wielką skalę jest niezbędnie potrzebna; nie wystarczą żadne drobne sumy od niechcenia rzucone; kredyt na akcję ratunkową winien wynosić kilkanaście milionów.

Ale i pomoc państwa powinna być wydatniejsza, komitet obywatelski zebrał dotychczas zalew

20 kilka tysięcy koron. Tymczasem kilkadziesiąt tysięcy ludzi jest zrujnowanych doszczętnie. Trzeba ich karmić, trzeba ich odziać! Więc każdy kto ma serce czuje na nędzę i rozpacz biednych powodziń, niech spieszy choćby z najskromniejszą ofiarą.

Z małych właśnie ofiar rosną krocie, a kroci potrzeba jeżeli pomoc ma być skuteczna.

Prosimy o dalsze składki!

**Dyrekcja lasów i dóbr państwowych** we Lwowie rozpisuje dostawę 38.460 sosnowych progów kolejowych dla pułku kolejowego i telegraficznego w Korneuburgu. Oferty należy wnosić najdalej do dnia 3 sierpnia 1903 do c. k. Dyrekcji lasów i dóbr państwowych we Lwowie, oddział I, ul. Krzyżowa l. 73.

Blizszych wiadomości udziela Izba handlowa i przemysłowa w Krakowie.

**Intendantura i korpus w Krakowie** rozpisuje dostawę żyta, owsa, siana, słomy na pościółkę, oraz twardego i miękiego drzewa opałowego w większych ilościach na rok 1903/1904 dla wojskowych magazynów zaopatrzenia (Militär-Verpf. Magazin) w Krakowie, Olomuńcu i Tarnowie oraz filjalnych magazynów w Bochni i Opawie.

Termin do wnoszenia ofert ogłoszony zostanie w odpowiednim czasie. Blizszych informacji udziela Izba handlowa i przemysłowa w Krakowie.

**Stacja ratunkowa** opatrzyła wczoraj po południu Grzegorza Jakimowicza, murarza, któremu jego „rodzona“ żona, z rozmysłem nożem przecięła żyłę u lewej ręki. Broczącą krew zatamowano i ranę zaszyto.

## NEKROLOGJA.

Józef Tarczański, Tow. sztuki drukarskiej, przeżywszy lat 44 zmarł 26 b. m. w Dębnikach.

**Gabryelski (Kraków)** kupuje, sprzedaje i najmuje — fortepiany, pianina i harmonje — krajowe i zagraniczne — nowe i przebrane — z gwarantacją na sprawną grę

\* „Bagna“. Lekceważenie wymagań higieny. Uciekając z miast, zarazonych odwiecznymi brudami, ciśniemy się do górskich okolic, zabierając z sobą wszystkie warunki rozwoju chorób, tu zaś na miejscu nie się nie robi w celu zniszczenia szkodliwych zarodków. Najnowsze zdobycze wiedzy lekarskiej na polu desinfekcji, tyle zbawienne dla zdrowia, nie znajdują prawie zupełnie zastosowania w naszych stacjach klimatycznych i w miejscowościach leczniczych.

Pierwsze Międzynarodowe Towarzystwo Asanacji „Nuntia“ w Krakowie zgłosiło się z ofertami do zarządów galicyjskich zdrojowisk, proponując na przystępnych warunkach wykonywanie desinfekcji lokali i mieszkań, po ustąpieniu każdego z chorych, ale to po większej części głos wołającego na puszczę. Jeżeli chcemy wyrugować w zupełności wyleczki naszych rodaków do obcych „badów“, postawmy przede wszystkim miejscowe i nasze na odpowiedniej wysokości nie tylko pod względem komfortu, ale co ważniejsza, odnośnie do wymagań higieny.

## Po zgonie Ojca św.

### Nabożeństwa żałobne.

**Lwów 28 lipca.** Nabożeństwo żałobne za Papieża odprawiono dziś dla wiernych we wszystkich kościołach parafjalnych.

**Tarnów 28 lipca.** Nabożeństwo żałobne za Papieża odprawił tu dziś biskup Wałęga przy udziale reprezentantów władz, wojskowości, Towarzystw i licznej publiczności.

**Paryż 28 lipca.** Dziś odbyło się nabożeństwo za Leona XIII w katedrze Notre Dame. Prezydenta Loubeta zastępował generalny sekretarz pałacu elizejskiego i jeden z generałów. Min. spraw zagranicznych Delcassé przybył osobiście. Prezydent ministrów Combes, który, jak wiadomo, był księdzem — nie przybył wcale, chcąc tem zaznaczyć swój „liberalizm“.

**Paryż 29 lipca.** Na nabożeństwie w kościele Notre Dame za Papieża, oprócz wspomnianych już zastępców prezydenta Loubeta, zjawił się także zastępca prezydenta ministrów Combesa. Nadto osobiście przybyli minister spraw zagranicznych Delcassé, minister wojny André, pani Lonbet, członkowie ciała dyplomatycznego, deputowani, senatorowie i naczelnicy władz. Nabożeństwo celebrował nuncjusz Lorencelli. Socjaliści usiłowali urządzać demonstrację przed kościołem, wskutek czego ośm osób aresztowano. Oczywiście wypuszczono ich wnet na wolność.

**Po tanich cenach**  
**J. Krzyszkowski**

Kraków, Rynek główny L. 26 (róg ul. Wiśnej)

**Poleca** Najmodniejsze i gustowne na suknie damskie **Materje wełniane czarne i kolorowe.** Bawełniane kolorowe: Zefiry, Batysty, Piki i Płócienka, Szyfony, Perkale i Dymki białe na bieliszę i pościel — Dryle kolorowe na materace i story. — Chustki, Pledy, Echarpes wełniane — Chustki do nosa białe i kolorowe, — Ręczniki na metry i odpasow. — Skarpetki męskie i Pończochy damskie — Koce flanelowe wełniane i bawełniane — Kapy pikowe, trykotowe, Firanki. 1788

**Suki sukienne czarne i kolorowe i Peleryny.**



Rzym 29 lipca. W kaplicy Juljańskiej kościoła św. Piotra odprawiono wczoraj szóste nabożeństwo za Papieża.

Londyn 29 lipca. Wczoraj przedpołudniem w kościele katolickim przy licznych udziałach publiczności i zastępców ciała dyplomatycznego odprawiono nabożeństwo żałobne za Papieża.

Konstantynopol 29 lipca. Wczoraj przedpołudniem odprawiono w tutejszej katedrze katolickiej nabożeństwo za Papieża.

Rzym 29 lipca. Po ukończeniu tajnej kongregacji kardynałów odbyło się wczoraj przedpołudniem w kaplicy sykstyńskiej pierwsze z trzech nabożeństw nroczystych za Papieża w obecności ciała dyplomatycznego, wielkiego mistrza zakonu maltańskiego, patrycjatu rzymskiego i gości zaproszonych. Na środku kaplicy ustawiono katafalk z tjara papieską, a po rogach katafalku umieszczono łańciskie napisy, wyliczające zalety zmarłego Papieża.

## TELEGRAMY.

### Morderstwo.

Lwów 29 lipca. Ze Starego Sącza donoszą do „Kurjera Lwowskiego”: wczoraj rano znalazły kobiety z Myśleca zwłoki mężczyzny na torze kolejowym. Na miejsce wypadku przybyli dwaj żandarmi. Rozpoczęto natychmiast śledztwo. Przybyła również komisja sądowo-lekarska. W kostnicy odbyła się obdukcja. Śledztwo wykazało, że denat nazywa się Jan Stepański, był subiektem w sklepie bławatnym Dąbrowskiego.

Morderstwa na nim dokonano za miastem na drodze w kierunku Nowego Sącza. Świadczy o tem kałuża krwi na gościńcu. Następnie mordercy rzucili zwłoki z mostu na tor kolejowy, a po ciąg przechodzący wieczorem z Muszyny odciał zamordowanego nogę. Jak z dotychczasowego śledztwa wynika, zamordowali go prawdopodobnie dwaj bracia, z którymi miał on ciągłe spory o spadek.

### Pisma odręczne.

Wiedeń 29 lipca. „Wiener Ztg.” ogłasza pismo odręczne cesarza, datowane z Ischlu dnia 24 b. m. do hr. Gołuchowskiego, zwalniające go od promizorycznego kierownictwa wspólnego ministerstwa skarbu i kierownictwa centralnego zarządu Bośni i Hercegowiny — i drugie pismo odręczne cesarza do nadzwyczajnego posła i pełnomocnika ministra przy dworze greckim, Stefana bar. Burjana, mianujące go wspólnym ministrem skarbu.

### Ministrowie w Ischlu.

#### Sprawa cukrowa.

Wiedeń 29 lipca. (Tel. wł.) „Fremdenblatt” pisze, że na posłuchaniu u cesarza Franciszka Józefa w Ischlu ministrowie Koerber i Böhm-Bawerk omawiali sprawę cukrową. Toczą się z rządem węgierskim układy piśmienne o zapewnienie Austrii ogromnego kontyngentu cukru bez zaprowadzenia wewnętrznej linii celnej.

Wiedeń 29 lipca. (Tel. wł.) Zaprzeczają pogłosce, jakoby ministrowie węgierscy również mieli jechać do Ischlu i jakoby tam miała się odbyć wspólna konferencja ministrów austriackich i węgierskich.

#### Groźące przesilenie.

Wiedeń 29 lipca. (Tel. wł.) Krąży pogłoska, którą rozszerza „N. W. Tagblatt”, że sprawa cukrowa przedstawia się znacznie gorzej, niż to ogólnie przypuszczają. Należy spodziewać się całkowitego lub tylko częściowego przesilenia gabinetowego. Jeżeli przesilenie będzie tylko częściowym, to ustąpi zapewne minister Böhm-Bawerk.

#### Pomoc dla powodziar.

Wiedeń 29 lipca. (Tel. wł.) Tematem narad ministrów na posłuchaniu u cesarza miały być także kwestje powodziowe. Podobno ma być przeznaczoną na pomoc dla powodziar suma 10 milionów koron.

#### Odjazd ministrów.

Ischl 29 lipca. Dr Koerber odjechał wczoraj wieczorem do Wiednia, a dr Böhm-Bawerk do Weissenbach.

#### Sejmy powodziowe.

Wiedeń 29 lipca. (Tel. wł.) Krąży pogłoska, dotychczas niesprawdzona, że w kwestji powodziowej zostaną zwołane sejmy czeski i śląski, ale do zwołania galicyjskiego nie przyjdzie.

#### Wizyta pary carskiej w Rzymie.

Wiedeń 29 lipca. (Tel. wł.) „N. W. Journal” zamieszcza wiadomość, że car i carowa przybędą do Rzymu w październiku do królestwa włoskich. Zarazem mają złożyć nowemu Papieżowi wizyte w Watykanie.

sprawa zabojeckiego marszu d. Bilek w sejmie węgierskim.

Budapeszt 29 lipca. Minister Honwedów Koloszwary, odpowiadając na interpelację pos. Visontaya w sprawie katastrofy podczas manewrów koło Bilek, wywodzi, że na podstawie otrzymanych informacji pułk wyruszył dnia 20 lipca z Bilek do Trebinje, odległego o 26 km. W drodze kilka razy odpoczywano. Wojsku udzielono wszelkich ułatwień; żołnierze zaopatrzeni też byli we wodę. — O godz. kwadrans na 10 rano rozpoczęto powrót do Bilek, również podczas powrotu kilka razy odpoczywano. Gdy się zbliżono do góry, prowadzącej do Nowego Bilk, temperatura nagle podskoczyła do 40° R. Zarządzone odpocznik, jednakże ze względu na to, że brakło wody i że Bilek oddalony był tylko o 2 do 3 km., uważano dalsze odpoczniki za nieodpowiednie i kazano dalej maszerować.

Podczas ostatniej części marszu zdarzyła się właśnie katastrofa; 15 osób zginęło na udar słoneczny. Chorych przewieziono wozami do szpitala. Po większej części opuścili oni już zdrowi szpital, a tylko 7 osób jeszcze tam przebywa. — Minister prosi Izbę o cierpliwość aż do ukończenia zarządzonego ścisłego śledztwa, które z pewnością wykryje winnych. Winni, o ile są, bezwzględnie zostaną ukarani.

Mowę ministra powitano oklaskami na prawicy; opozycja przerywała kilkakrotnie wykrzyknikami.

Pos. Polonyi przytacza list jednego z żołnierzy, który żalił się na brutalne obchodzenie się oficerów z żołnierzami i wnosi, aby na znak żałoby posiedzenie zawiesić na 10 minut.

Prezydent gabinetu hr. Khuen zapewnia, że zarząd wojskowy i minister wojny głęboko ubolewają nad wypadkiem, który jest przedmiotem surowego śledztwa. Do listu nie może przywiązywać wagi, dopóki ktoś naocznie nie sprawdzi podanych w nim faktów; inaczej trzeba uważać go za anonim. W sprawie wniosku o przerwanie posiedzenia na znak żałoby, oświadcza hr. Khuen, że nie jest to odpowiedni sposób wyrażenia uczuć. Żałobę w tej sprawie odczuwają wszyscy bez wyjątku, to też minister sądzi, że pos. Polonyi powinien swój wniosek odpowiednio zmodyfikować.

Pos. Polonyi wnosi wobec tego, aby żałobę Izby wpisać do protokołu. Wniosek ten jednomyślnie przyjęto, poczem posiedzenie na 15 minut przerwano.

Po przerwie przemawiali posłowie Eötvös i i Nessy, którzy oświadczyli, że do śledztwa zarządzonego nie mają zaufania. Obaj mówcy twierdzili też, że żołnierzy traktuje się gorzej, niż konie lub armaty.

Na tem posiedzenie zamknięto.

#### Podróże monarchów.

Rzym 29 lipca. Królowa-matka Małgorzata przybyła tu wczoraj, a król Wiktor Emanuel przybędzie dzisiaj, by wziąć udział w nabożeństwie w rocznicę śmierci króla Humberta.

Londyn 29 lipca. Para królewska przybyła do London-Dery.

Koburg 29 lipca. Ks. Ferdynand bułgarski odjechał wczoraj popołudniu do Monachium wraz z innymi członkami domu koburskiego, przybyłymi z okazji rocznicy śmierci ks. Augusta Koburga.

#### Egzamina dojrzałości.

Lwów 28 lipca. „Gazeta lwowska” ogłasza: Ustne egzamina dojrzałości rozpoczną się:

A) W gimnazjach: 1) św. Jacka w Krakowie (poprawcze) d. 17 września b. r.; 2) trzecim gimn. w Krakowie (poprawcze) d. 18 września; 3) św. Anny w Krakowie (poprawcze) d. 19 września; 4) św. Anny w Krakowie (całe dla kobiet) d. 21 września; 5) św. Anny w Krakowie (całe dla mężczyzn) d. 22 września; 6) akademickim we Lwowie (całe i poprawcze) 22-go września; 7) Franc. Józefa we Lwowie (całe i popr.) własnego zakładu 14 września; 8) czwartym we Lwowie oddział główny (popr.) 11-go września; 9) drugim we Lwowie (całe i popr.) 14 września.

B) W szkołach realnych:

1) We Lwowie (całe i popr.) d. 15-go września; 2) w Krakowie (całe i popr.) 22-go września.

Abiturjenci gimnazjów z językiem wykładowym polskim, którzy zamierzają składać egzamin poprawczy we Lwowie, mają się zgłosić do tego egzaminu w dyrekcji IV gimn. do d. 5-go września, abiturjenci gimn. Franc. Józefa we Lwowie, którzy mają składać poprawczy egzamin dojrzałości, tudzież ci abiturjenci, którzy chcą składać cały egzamin dojrzałości w języku

polskim we Lwowie, mają się zgłosić w dyrekcji tego zakładu, jak niemniej wszyscy inni abiturjenci w dyrekcji jednego z wymienionych zakładów, również najpóźniej do dnia 5 września.

#### Znowu pożar.

Trebowla 28 lipca. (Tel. wł.). Dnia 23 b. m. o godzinie 4 popołudniu wybuchł w Łosznowie pożar, który w krótkim czasie zniszczył 16 gospodarstw włościańskich. Szkoda wynosi 33.000 koron. Ogień podłożyła prawdopodobnie zbrodnica ręka.

Cieszanów 28 lipca. Z Cieszanowa telegrafują nam, że w tych dniach w Przysiołku Tarnawskim pod Łukawicami pożar zniszczył 10 domów mieszkalnych i 20 zabudowań gospodarskich, wartości 15.000 kor.

#### Ślad mordu.

Czortków 28 lipca. (Tel. wł.) W tych dniach w gminie Wypianka wydobyto z Seretu zwłoki tamtejszego włościanina Mikołaja Sitnyka, na których spostrzeżono trzy ciężkie siekiera. Zandarmierja śledzi za sprawcami mordu.

#### Ważne narady.

Ischl 28 lipca. Przybyli tu: prezydent ministrów Koerber, min. wojny Pittreich i min. skarbu Böhm-Bawerk.

Cesarz przyjął na posiedzeniu dra Koerbera i nowego wspólnego ministra skarbu Burlana.

Wiedeń 28 lipca. „Fremdenblatt” donosi, że podróż dra Koerbera do Ischlu, oczekiwaną w tut. kołach parlamentarnych dopiero w późniejszym terminie, spowodowała kilka nagłych spraw. Wskazują szczególnie na szkody elementarne, wyrządzone przez powódź i grady w niektórych krajach koronnych i na potrzebę akcji państwowej z tego powodu. Dalej taką nagłą sprawą jest wyrażenie przez kilka wydziałów kraj. życzenia zwołania Sejmów krajowych, również celem wynalezienia sposobu złagodzenia klęsk elementarnych. Być może, że dr Koerber skorzysta z pobytu w Ischlu, aby zdać cesarzowi sprawę o obecnym stanie sprawy cukrowej. Słychać, że także minister skarbu, dr Böhm-Bawerk przybędzie dziś do Ischlu.

#### Z Sejmu węgierskiego.

Budapeszt 28 lipca. Na dzisiejszym posiedzeniu Sejmu wiceprezydent Daniel zawiadamia, że przed przejściem do porządku dziennego zgłosił się pos. Viszontay i tow. do omówienia manewrów koło Bilek, jakoteż pos. Papp w sprawie wojskowych zarządzeń z okazji wystawy Rakoczego w Koszycach.

Pos. Viszontay (stron. Kossutha) przedstawia smutne wypadki podczas manewrów koło Bilek i zapytuje ministra honwedów, dlaczego mimo upomnień lekarzy manewry do końca prowadzono. Żąda szczegółowego przedstawienia faktów i ukarania winnych. W razie gdyby minister na to nie regował, musiałby sprawę umieścić na porządku dziennym.

Minister honwedów Koloszwary składa szczegółowe wyjaśnienie w sprawie tych karygodnych manewrów.

#### Strejki w Rosji.

Odessa 28 lipca. Rosyjskie Tow. żeglugi parowej przerwało komunikację na linii krymskiej z powodu wybuchu strejku marynarzów i palaczów, domagających się podwyższenia płac i zmiany innych warunków służbowych. Oczekują przybycia marynarki wojennej w celu przywrócenia normalnego ruchu.

#### Kursy telegraficzne.

Wiedeń 28-go lipca. — (Giełda popoł.). — Godzina 3 — Marki 117-27 Renta majowa 100-40, Węg. renta koronowa 99-80, Akcje austr. zakładu kredyt. 662-25, Akcje węg. 731-—, Akcje Anglobanku 273-—, Akcje Uniobanku 526-—, Akcje Landerbanku 409-25, Akcje kolei państw. 668-50 Lombardy ——, Akcje fabryki broni 348-—, Akcje tytoniowe 858-50, Akcje Alpiny 366-50 Losy tureckie 122-—, Ruble 252-75.

Cukier (stały) 20-55, spirytus (stały) 41-60, nafta niezmienniona.

Berlin 28-go lipca. — (Giełda wieczorna). Austriackie Akcje kredytowe 211-75, Towarzystwo dyskontowe 182-25.

#### N A D E S Ł A N E.

**Dr Franciszek Cholewicz**  
jako lekarz zdrojowy 1463  
ordynuje w **Sosnowicach**.

**Peleryny Zakopiańskie.**

Najtańsze źródło zakupna peleryn męskich i damskich  
w **Bazarze wyrobów krajowych**  
**J. F. J. Komendziński, Zakopane.**

Handel delikatesów i pokoje do śniadań  
**Józefa Kuczmierczyka**  
Kraków ul. św. Anny 1. 2.

**Kawiarnia J. Kijaka**  
w Rynku głównym l. 44 (obok głów. trafiki).

Przy kawiarni czytelnia zaopatrzona w gazety polskie i zagraniczne.



# C. k. austriackie koleje państwowe. WYCIĄG Z ROZKŁADU JAZDY ważnego od 1. maja 1903.

## Odjazd z Krakowa i z Podgórze:

4.30 rano pociąg osobowy Nr. 31 z Krakowa  
4.44 " " " " 1032 " Podgórze-Płaszowa  
4.50 " " " " " przystanku  
do Oświęcimia; połączenia: w Spytkowicach do Wadowic, Alwernii i Sierszy Wodnej; w Oświęcimie do Wiednia i Wrocławia.  
6.43 rano pociąg pospieszny Nr. 3 z Krakowa  
6.50 " " " " " Podgórze-Płaszowa  
do Podwoleńskich; połączenia: w Tarnowie do Stróż, stąd do Jasła, Nowego Sącza, Orłowa, Koszyc i Budapesztu (przyjazd 9.55 wieczór); w Rzeszowie do Jasła a stąd do Nowego Zagórza, Chyrowa, Strzyna, Stanisławowa i Husiatyna; w Jarosławiu do Rawy ruskiej, Sokala i Belzka; w Przemyśle do Chyrowa i Now. Zagórza; we Lwowie do Ickan, Strzyna (a stąd od 1 maja do 14 czerwca do Skolego i od 25 czerwca do 30 września do Dukli) od 1 maja do 30 września do Janowa; w Krasnem od Brodów i Kijowa; w Tarnopolu do Kopyczynie; w Borkach wielkich od Grzymałowa; w Podwoleńskich od Odessy i Kijowa.  
8.10 rano pociąg osobowy Nr. 15 z Krakowa  
8.22 " " " " " Podgórze-Płaszowa  
do Podwoleńskich; połączenia: w Dębicy do Tarnobrzega, Nadbrzezia i przez Rozwadow w kierunku Przeworska; w Przeworsku do Tarnobrzega; w Przemyśle do Chyrowa i Nowego Zagórza; we Lwowie do Stanisławowa, Strzyna, Ławocznego, Munkacza i Budapesztu; do Rawy ruskiej, od 1 maja do 15 września w dni powszednie a od 16 września do 30 kwietnia codziennie do Janowa; w Krasnem od Brodów; w Podwoleńskich do Odessy i Kijowa.  
8.30 rano pociąg mieszany Nr. 465 z Krakowa  
8.46 " " " " " Podgórze-Płaszowa  
do Wieliczki.

8.40 rano poc. osob. Nr. 6211 z Krakowa do Kołomyżowa.  
9.02 przed poł. poc. osob. Nr. 41 z Krakowa  
9.17 " " " " " 1012 " Podgórze-Płaszowa  
9.24 " " " " " przystanku  
na linie transwersalnej przez Podgórze-Płaszów, Skawinę, Suchę, połączenia: w Kalwarii do Wadowic i Bielska; w Suchej do Żywca a stąd do Bielska i Dziedź, do Zwardonia; w Chabówce do Zakopanego; w N. Sączu do Orłowa, Koszyc i Budapesztu; w Zagórzanach do Gorlic; w N. Zagórzu do Mezł-Laborca, Koszyc i Budapesztu, do Chyrowa i Przemyśla, do Strzyna, Stanisławowa i Husiatyna.  
10.25 przed poł. poc. osob. Nr. 43 z Krakowa  
10.37 " " " " " 1014 " Podgórze-Płaszowa  
10.42 " " " " " przystanku  
do Zakopanego; kursuje od 25 czerwca do wł. 15 września.  
11.00 przed poł. poc. osobowy Nr. 13 z Krakowa  
11.13 " " " " " Podgórze-Płaszowa  
do Podwoleńskich; połączenia: w Tarnowie do Stróż, stąd do Jasła, do Nowego Sącza, Orłowa, Koszyc i Budapesztu; w Rzeszowie do Jasła a stąd do Now. Zagórza, Chyrowa, Strzyna, Stanisławowa i Husiatyna; w Jarosławiu do Rawy ruskiej i Sokala; w Przemyśle do Chyrowa; we Lwowie do Burdżeni; w Krasnem do Brodów; w Tarnopolu do Strzyna i Kopyczynie; w Borkach wielkich od Grzymałowa.  
11.15 po poł. pociąg osobowy Nr. 33 z Krakowa  
11.30 " " " " " 1034 " Podgórze-Płaszowa  
11.36 " " " " " przystanku  
do Oświęcimia; połączenia: w Oświęcimie do Wiednia, Wrocławia  
11.50 po poł. pociąg mieszany Nr. 461 z Krakowa  
11.47 " " " " " Podgórze-Płaszowa  
do Wieliczki.

11.50 po poł. pociąg osobowy Nr. 6213 z Krakowa  
do Mogiły i Kołomyżowa.  
2.49 po poł. pociąg pospieszny Nr. 5 z Krakowa  
do Lwowa; połączenia: w Tarnowie do Stróż, stąd do Jasła, a od 1 lipca do 15 września do N. Sącza i Orłowa; w Rzeszowie do Jasła, a stąd do Now. Zagórza, Chyrowa, Strzyna, Stanisławowa i Husiatyna; w Jarosławiu do Rawy ruskiej i Sokala; w Przemyśle do Chyrowa, N. Zagórza, Mezł-Laborca, Koszyc i Budapesztu; we Lwowie do Krasnego i Brodów, do Podwoleńskich, Odessy i Kijowa, do Burdżeni, od 1 maja do 15 września w niedziele i święta do Janowa.  
6.15 wieczór pociąg osobowy Nr. 19 z Krakowa  
6.25 " " " " " Podgórze-Płaszowa  
do Stróż; połączenia: w Stróżach do Nowego Sącza.  
7.40 wieczór pociąg mieszany Nr. 463 z Krakowa  
7.51 " " " " " Podgórze-Płaszowa  
do Wieliczki.

7.55 wieczór pociąg osobowy Nr. 45 z Krakowa  
8.10 " " " " " 1016 " Podgórze-Płaszowa  
8.18 " " " " " przystanku  
na linie transwersalnej przez Podgórze-Pł., Skawinę, Suchę; połączenia: w Skawinie do Oświęcimia a stamtąd do Wiednia; w Kalwarii do Wadowic; w N. Sączu od 1 maja do 30 września do Orłowa, Koszyc i Budapesztu, w Zagórzanach do Gorlic; w Now. Zagórzu do Mezł-Laborca, Koszyc i Budapesztu, do Chyrowa i Przemyśla, do Strzyna.  
8.05 wiecz. poc. osob. Nr. 6215 z Krakowa do Kołomyżowa.  
8.38 wieczór pociąg pospieszny Nr. 1 z Krakowa  
do Ickan; połączenia: w Przemyśle do Chyrowa i Now. Zagórza; w Ickanach do Bukaresztu, Konstancji a stąd we czwartki i niedziele okrętem do Konstantynopola.  
9.00 wieczór pociąg osobowy Nr. 17 z Krakowa  
9.10 " " " " " Podgórze-Płaszowa  
do Podwoleńskich; połączenia: we Lwowie do Burdżeni, Bukaresztu i Konstancji, Strzyna, Ławocznego, Munkacza i Budapesztu; w Krasnem od Brodów i Kijowa; w Tarnopolu do Kopyczynie; w Podwoleńskich od Odessy i Kijowa.  
10.55 w nocy pociąg osobowy Nr. 11 z Krakowa  
11.05 " " " " " Podgórze-Płaszowa  
do Tarnopola; połączenia: w Bierzanowie do Wieliczki, w Tarnowie do Stróż, stąd do Jasła, do N. Sącza, a od 1 maja do 30 września do Orłowa, Koszyc i Budapesztu, w Dębicy do Tarnobrzega, Nadbrzezia i przez Rozwadow w kierunku ku Przeworsku; w Rzeszowie do Jasła, a stąd do N. Zagórza, Chyrowa i Strzyna; w Przeworsku do Tarnobrzega; w Przemyśle do Chyrowa, N. Zagórza, Mezł-Laborca, Koszyc i Budapesztu; we Lwowie do Czerniowic, do Strzyna i Ławocznego, Janowa, do Rawy-Ruskiej i Belzka; w Krasnem od Brodów; w Tarnopolu do Strzyna, do Kopyczynie  
11.40 w nocy pociąg osobowy Nr. 47 z Krakowa  
11.54 " " " " " 1022 " Podgórze-Płaszowa  
12.00 " " " " " przystanku  
do Now. Sącza przez Podgórze-Płasz., Skawinę, Suchę; połączenia: w Suchej do Żywca a stąd do Bielska i Dziedź, do Zwardonia; w Chabówce do Zakopanego, w Now. Sączu do Orłowa, Koszyc i Budapesztu.

## Przyjazd do Podgórze i Krakowa:

4.17 rano pociąg osobowy Nr. 12 do Podgórze-Płaszowa  
4.40 " " " " " Krakowa  
z Podwoleńskich; połączenia: w Podwoleńskich od Odessy i Kijowa; w Borkach wielkich od Grzymałowa; w Tarnopolu od Strzyna i Kopyczynie; w Krasnem od Brodów; we Lwowie od Ickan, Strzyna, od 1 maja do 14 czerwca do Skolego, od 15 czerwca do 30 września od Tuchli, od Belzka, Rawy Ruskiej; w Przemyśle od Chyrowa; w Rzeszowie od Jasła, Stanisławowa, Strzyna, Chyrowa, Nowego Zagórza przez Jasło; w Tarnowie od Jasła, Stróż  
5.43 rano pociąg osobowy Nr. 1017 do Podgórze-przystanku  
5.50 " " " " " 48 " Podgórze-Płaszowa  
6.05 " " " " " " Krakowa  
z linii transwersalnej przez Suchę, Skawinę, Podgórze-Płaszów; połączenia: w Now. Zagórzu do Stanisławowa, Strzyna, Chyrowa, Przemyśla przez Chyrow; w Zagórzanach z Gorlic; w Stróżach od 1 maja do 30 września od Budapesztu, Koszyc, Orłowa.  
6.41 rano pociąg pospieszny Nr. 2 do Podgórze-Płaszowa  
6.50 " " " " " " Krakowa  
z Ickan; połączenia: w Ickanach w środy i niedziele przez Konstancję z Konstantynopola, (okrętem do Konstancji) codziennie od Konstancji, Bukaresztu; we Lwowie od Budapesztu, Munkacza, Ławocznego, Strzyna; w Przemyśle od Nowego Zagórza, Chyrowa.  
7.19 rano pociąg mieszany Nr. 466 do Podgórze-Płaszowa  
7.30 " " " " " " Krakowa  
z Wieliczki.

7.45 rano pociąg osobowy Nr. 6212 do Krakowa  
z Kołomyżowa i Mogiły.  
7.45 rano pociąg osobowy Nr. 1033 do Podgórze-przystanku  
7.53 " " " " " " Krakowa  
8.10 " " " " " " 32 " Krakowa  
z Oświęcimia; połączenia: w Oświęcimie od Wiednia; w Spytkowicach od Suchej, Wadowic.  
8.32 rano pociąg osobowy Nr. 18 do Podgórze-Płaszowa  
8.45 " " " " " " Krakowa  
z Podwoleńskich; połączenia: w Podwoleńskich od Odessy i Kijowa; w Tarnopolu od Kopyczynie; w Krasnem od Kijowa i Brodów; we Lwowie od Bukaresztu, Burdżeni, Budapesztu, Munkacza, Ławocznego, Strzyna, Janowa; w Tarnowie od Nowego Sącza, Stróż  
10.52 rano pociąg miesz. Nr. 1061 do Podgórze-przystanku  
10.59 " " " " " " Płaszowa  
z Oświęcimia; połączenia: w Oświęcimie od Wiednia i Wrocławia; w Podgórzu-Płaszowie do Krakowa i Lwowa  
11.24 przed poł. pociąg miesz. Nr. 462 do Podgórze-Płaszowa  
11.40 " " " " " " Krakowa  
z Wieliczki; połączenia: w Podgórzu-Płaszowie od Oświęcimia, Wiednia i Wrocławia.

1.10 po poł. pociąg osobowy Nr. 6214 do Krakowa  
z Kołomyżowa i Mogiły.  
1.17 po poł. pociąg osobowy Nr. 14 do Podgórze-Płaszowa  
1.30 " " " " " " Krakowa  
z Borków wielkich; połączenia: w Borkach wielkich od Grzymałowa; w Przemyśle od Budapesztu, Koszyc, Mezł-Laborca; Now. Zagórza, Chyrowa; w Jarosławiu od Sokala, Rawy ruskiej; w Rzeszowie od Jasła, Husiatyna Stanisławowa, Strzyna, Chyrowa, Nowego Zagórza przez Jasło; w Dębicy od Przeworska przez Rozwadow, od Nadbrzezia i w Tarnobrzegu; w Tarnowie od Orłowa, Now. Sącza, Jasła i Stróż  
1.24 po poł. pociąg pospieszny Nr. 6 do Krakowa  
z Lwowa; połączenia: we Lwowie od Odessy, Kijowa od Brodów i Krasnego, od Burdżeni, Budapesztu, Munkacza, Ławocznego, Strzyna, Rawy Ruskiej, Janowa; w Przemyśle od Chyrowa; w Przeworsku od Tarnobrzega.  
2.19 po poł. pociąg osob. Nr. 1013 do Podgórze-przystanku  
2.24 " " " " " " Płaszowa  
2.36 " " " " " " 44 " Krakowa  
z Zakopanego kursuje od 25 czerwca do wł. 15 września  
4.15 po poł. pociąg. osob. Nr. 1011 do Podgórze-przystanku  
4.24 " " " " " " Płaszowa  
4.40 " " " " " " 42 " Krakowa  
z linii transwersalnej; przez Suchę, Skawinę, Podgórze-Płaszów; połączenia: w N. Zagórzu od Husiatyna, Stanisławowa, Strzyna, Chyrowa, Przemyśla przez Chyrow; w Zagórzanach z Gorlic; w Jasle od Husiatyna, Stanisławowa, Strzyna, Chyrowa, N. Zagórza; w Stróżach od Orłowa, w Chabówce od Zakopanego; w Suchej od Zwardonia od Dziedź, Bielska; w Kalwarii od Bielska, Wadowic  
6.10 wieczór pociąg osobowy Nr. 16 do Podgórze-Płaszowa  
6.25 " " " " " " Krakowa  
z Podwoleńskich; połączenia: w Podwoleńskich od Odessy i Kijowa; w Krasnem od Brodów; we Lwowie od Stanisławowa, Budapesztu, Munkacza, Ławocznego, Strzyna, Rawy Ruskiej, Janowa; w Przemyśle od N. Zagórza i Chyrowa; w Przeworsku od Tarnobrzega; w Tarnowie od N. Sącza, Stróż, od N. Zagórza, Jasła przez Stróż, od 1 lipca do 15 września od Budapesztu i Koszyc.  
6.35 wieczór pociąg mieszany Nr. 464 do Podgórze-Płaszowa  
6.50 " " " " " " Krakowa  
z Wieliczki.

7.10 wiecz. poc. os. Nr. 6216 do Krakowa z Kołomyżowa  
8.54 wieczór pociąg osob. Nr. 1035 do Podgórze-przystanku  
9.00 " " " " " " Płaszowa  
9.12 " " " " " " 84 " Krakowa  
z Oświęcimia; połączenia: w Oświęcimie od Wiednia i Wrocławia; w Spytkowicach od Sierszy Wodnej, Alwernii  
9.31 wieczór pociąg pospieszny Nr. 4 do Podgórze-Płaszowa  
9.38 " " " " " " Krakowa  
z Podwoleńskich; połączenia: w Podwoleńskich od Odessy i Kijowa; w Borkach wielkich od Grzymałowa; w Tarnopolu od Kopyczynie; w Krasnem od Brodów; we Lwowie od Ickan, Ławocznego, Strzyna, Janowa; w Przemyśle od Chyrowa; w Jarosławiu od Sokala, Rawy Ruskiej, Belzka; w Przeworsku od Tarnobrzega; w Rzeszowie od Jasła; w Dębicy od Przeworska przez Rozwadow, od Nadbrzezia i Tarnobrzega; w Tarnowie od Budapesztu (odjazd 7 rano), Koszyc, Nowego Sącza, Stróż, od Chyrowa, Nowego Zagórza, Jasła przez Stróż  
10.47 w nocy pociąg osobowy Nr. 1021 do Podgórze-przyst.  
10.53 " " " " " " Płaszows  
11.05 " " " " " " 46 " Krakowa  
z Nowego Sącza przez Suchę, Skawinę, Podgórze-Płaszów; połączenia: w Nowym Sączu od Budapesztu, Koszyc, Orłowa; w Chabówce od Zakopanego; w Kalwarii od Bielska i Wadowic.

## KURS PRYWATNY

rachunkowca państwowej i buchaltery pod kierunkiem rutynowanego c. k. urzędnika rachunkowego, przeniesiony z ulicy Basztowej

na ulicę Kopernika Nr. 8.

Nauka zwięzła, pewna, w kursach zbiorowych i pojedynczo. — Dla Pań osobne godziny. — Dla zamiejscowych odrębny system nauki. Warunki bardzo przystępne, dla niezamożnych bezpłatnie  
1643 17 30

Znakomite prawdziwe  
**WINO FRANCUSKIE**  
Białe „Cérons“ 1881  
lub Czerwone „Ch. Lafitte“  
mała butelka 75 h.  
W handlu kolonialnym  
**J. F. Fischera**  
Kraków, Rynek Linia A-B.

Słynne brzytwy z ostrzami składanymi  
**Arbenza** o 1, 2, 3, 4, 5 i 6 ostrzami  
i te same firmy nożyki do nagiętków  
poleca **W. Halski**  
handel żelaza, Kraków. 1787

**Kapelusze, Parasolki, BLUZKI**  
niż cen fabrycznych, sprzedajemy pod koniec sezonu  
**Zimlery i Spółka**  
Kraków, Linia A-B. 1895 5 5

MARKA OCHRONNA  
  
Odnaczone na Wystawie krajowej w r. 1894 dyplomem honorowym s. k. Ministerstwa handlu.  
**Krajowe Towarzystwo tkackie „PRZĄDKA“**  
W KRÓŚNIE  
poleca Szan. P. T. Publiczności swego wyrobu czyste lniane, sławne z dobroci, ręcznie tkane  
**Płótna Korezyńskie**  
od najgrubszych do najdelikatniejszych web  
i Bieliznę stołową o wzorze kostkowym i adamaszkowym —  
oraz dostarcza kompletne i najtańsze  
**Wyprawy Ślubne.**  
Zamówienia, nadsyłać prosimy wprost do Krosna, (pocztą, telegrafem i stacją kolejową w miejscu). — Próbkę i cenniki na żądanie wysyłamy franco odwrotną pocztą. 1791

**Nie należy jechać wprzód do Ameryki**  
zanim się nie otrzymało od nas prospektu i rozkładu jazdy naszych znakomitych parowców.  
Wszyscy ci, którzy mają zamiar wyemigrować do Ameryki i są już w posiadaniu paszportu powinni dokładnie przeczytać i zastępować i głębiej, zanim się w podróż wybiorą. Z Ameryki zawiadania każdy swoich współziomków.  
**Jedźcie tylko przez Hamburg!**

Parowce naszego Towarzystwa osiągnęły pod względem szybkości, pewności, jakoteż doskonałego zaopatrzenia rozgłosną sławę. Ci pasażerowie, którzy jadą do Hamburga mają tę korzyść, że na granicy pruskiej w Mysłowicach, bierzemy ich pod naszą opiekę, i że odtąd bez przesiedlania w wagonie 3-ciej klasy pociągu pospiesznego, odstawiamy ich wprost do Hamburga.  
**Podróż z Galicji do Hamburga nie trwa dłużej jak 24 godzin,** jeżeli się ją podjęło według naszych wskazówek.  
Koszt podróży od granicy pruskiej do Hamburga wynosi 9 złr. 80 ct.  
Flota Towarzystwa naszego liczy 130 ogromnych okrętów.  
**Również cena przeprawy do Kanady jest bardzo umiarkowana.**  
Obszerniejsze opisy dotyczące Kanady i kosztów podróży przesyłamy chętnie i bezpłatnie. 241  
**Falck & Co, Hamburg**  
Brandsende 23 a.

## Bryndza górska

co dzień świeża, po 2 zlr. 28 ct.  
paczka 5-kilowa, 1736 9 10

## Bulion higieniczny

odznaczony medalami, z drobiu i dziczyzny, po 5, 6, 7-50 i 10 zlr. kilo.  
**Dwór Łapszyn p. Brzeżany.**

## Osoby szczupłe

i wafle, oraz dzieci po krótkim użyciu  
**„Kopolo“** (marka ochronna)  
dostają znakomicie pełną postać  
Damy biust znakomicie wypełniony.  
W puszkach 5 kilowych  
po kor. 1 80 3 60 6  
na 6 14 30 dni  
Skutek pewny. Do nabycia we wszystkich lepszych aptekach. W Krakowie w drogueryi Zopotha i Sp. We Lwowie apteka Piotra Mikolajcha i Z. Ruckera. 1883 3 25  
En gros Fr. Vittek & Comp., Praga.

## Pewna instytucja

zamierza wziąć w dzierżawę od 1905 roku na dłuższy przeciąg czasu **FOLWARK** od 100 do 200 morgów przestrzeni, w odległości od Krakowa 30 minut drogi szosą lub koleją. Oferty nadsyłać należy do biura komitetu Towarzystwa rolniczego w Krakowie ulica Basztowa L. 6, najpóźniej do 1 września br. 1902 23



**Halki jedwabne, wełniane, batystowe  
i kretonowe**

**Bielizna damska, męska i dziecienna w wielkim wyborze.  
CAŁE WYPRAWY ŚLUBNE.**

1779

Kraków

M. Beyer i Spółka

Sukiennice

**Co dzień nowości w bluzkach jedwab-  
nych, wełnianych i batystowych.**

**Wyroby trykotowe jedwabne, wełniane i bawełniane.  
Pończochy i skarpetki dla Pań, Panów i dzieci.**

Najnowszy i najtańszy

Przewodnik po Krakowie

wydała 1782

KSIĘGARNIA KATOLICKA

Dra Wład. Miłkowskiego

ul. św. Jana 6 (Hotel Saski)

pod tytułem:

Informacja

dla

zwiedzających Kraków.

Cena 20 halerzy.

Tamże wyszło świeżo dzieło pod tyt.:

KRAKÓW ŚWIĘTY.

I. WAWEL. Katedra. Zamek. Bł-  
skapstwa. II. RYNEK.

Oprawy ozdobne. Cena 3 korony.

Na zasadzie

przepowiedni Fałba



że będziemy mieli mokry  
rok i obfite lania deszczowe, zaopatry-  
łem swe składy w powozy z budami,  
do których się przy największych ule-  
wach mokrą nie dostanie, a są silne,  
gratowane odrestaurowane, których po-  
ładam huk, a że kupujących powozy  
jest brak, to też wszystkie powozy  
sprzedaję poniżej własnych kosztów dla  
wygody i z poczucia dla bliźniego, za-  
praszam do moich składów z powozami  
w Krakowie, przy ul. św. Jana L. 30,  
Brackiej L. 9 i ul. Szpitalnej L. 34  
(naprzeciw teatru), 1566

ST. CYRANKIEWICZ

właściciel składów z powozami.

500 złr.

można miesięcznie, bez ryzyka,  
uczciwie i bez kosztów zarobić.  
Adres proszę podać natychmiast  
pod „K. 107” „Annoncen-  
Bureau der „Union” Stutt-  
gart Danneckerstr. 1126 22 52

KOLIBRY

ładnie śpiewające w czerwonych i róż-  
nych barwach są: parka przychodk.  
z pożyw., gniazdkiem i objaśnieniem  
chovu, od 3 do 4 złr., oraz duża, większa  
jak gołąb, młoda, anstr. czerwona pa-  
puga, oswojona, zaczynająca gadać za  
11 złr. 50 i mniejszy 3 kolor. samiec,  
śpiewający, papuga za 3 złr. 80. Do  
nabywania codziennie, także i pocztą, z  
gwarancją dobrego doświadczenia od L. Musio-  
łek, Półwie Zwierzyniec Willa Aloiza  
62 obok szkoły im. Mickiewicza. 1986

Siedemnastoletniej panience

sierocie bez majątku, z miłym wyglą-  
dem i łagodnym usposobieniem, bogo-  
bojnie wychowanej, elementarnie wy-  
kształconej, — pragnie zapewnić znośną  
egzystencję, opiekun stojący nad zro-  
bem. Adres jego poda Administracja  
„Głosu Narodu”. 1989 1 2

Nauczycielka

poszukuje umieszczenia wraz z utrzy-  
maniem przy inteligentnej rodzinie.  
Łaskawe zgłoszenia przyjmie dla „K.  
T.” Administr. „Głosu Narodu”. 1990

Maszyna do szycia

pierścionowa, w dobrym stanie, jest  
do sprzedania. — Kraków, ulica  
Sławkowska L. 12, I. ptr. 1987 1 1

Kapitał 20.000 złr.

jest potrzebny na przystępny procent  
świetnie zapewniony po Banku, na  
realność w pierwszorzędnej dzielnicy  
w Krakowie. Bliższej wiadomości na-  
dzieli dział inseratowy. Pośrednictwo  
wykluczone. 1982 1 6

Mam zaszczyt donieść Szan. P. T. Publiczności, że

RESTAURACYE

na ulicy Floryańskiej I. 31 1926

objąłem na własność, odnowiłem i zaopatrzyłem w zdrową i tanią  
kuchnię. Polecam się zatem Szan. Publiczności i proszę o liczne  
odwiedziny. Z poważaniem Franciszek Gwoździewicz

Oliwę do maszyn rolniczych

kaukaską: Nr. 0 po K. 60— Nr. 1 po K. 56—  
2 " " 48— 3 " " 40—  
4 " " 36— (krajową)

amerykańską (Specjal) po K. 52— za 100 Kg. loco Kraków. Oliwę  
leccerską, Oliwę rzepakową do świecenia, Latarki stajenne,  
Smarowidło na wozy belgijskie i krajowe, Smarowidło i Lakiery  
do uprząży, Węże gumowe i parciane, Wiaderka do gaszenia ognia  
polecają najtaniej: 1715 6 12

REIM i SPÓŁKA Kraków, Rynek 37, Linia A-B.

OGŁOSZENIE.

C. k. Dyrekcja kolei państw. w Krakowie za-  
mierzają wypuścić w dzierżawę restaurację kolejową na dworcu  
kolejowym w Podgórzu-Płaszowie z dniem 1-go sierpnia 1903  
zaś na dworcu kolejowym w Nowym Sączu z dniem 1-go  
października 1903, wraz z przynależnym do restauracji tych  
mieszkaniami i innymi ubikacjami ubocznymi.

Reflektanci na jedną z powyższych restauracji zechcą wnieść  
swoje podania, dowodami uzdolnienia zawodowego zaopatrzone  
z ofiarowaniem najwyższego rocznego czynszu dzierżawnego z jednej  
z powyższych restauracji tudzież czynszu najmu przynależnego  
do restauracji mieszkania w zamkniętej kwaterze, opatrzonej  
napisem: „Oferta na restaurację w .....” do c. k.  
Dyrekcji kolei państw. w Krakowie najpóźniej do dnia 30 lipca  
1903 co do restauracji w Podgórzu-Płaszowie, zaś co do dzier-  
żawy restauracji w Nowym Sączu najpóźniej do dnia 1-go wrze-  
śnia 1903.

Bliższe warunki dzierżawy przejrzeć można w oddziale dla  
spraw prawnych i administracyjnych teje c. k. Dyrekcji.

C. k. Dyrektor kolei państwowych

1956 3 3

Horoszkiewicz.

Gazownia miejska

zniżyła cenę koksu do  
osuszania mieszkań

przy odbiorze drobnym na K. 2.— | za 100 kg.

" " 25 mtr. ctr. " " 1.70 | z odwozem

oraz

wypożyczają piece koksowe do osuszania.

Zgłoszenia przyjmuje: 1920 6 6

Dyrekcja Gazowni miejskiej (ul. Gazowa 16, tel. 72)

Sklep Gazowni miejskiej (ul. św. Anny 2, „ 345)

Strażnica Gazowni mrej. (ul. Grodzka 32, „ 198)

OFIARA POWODZI.

Straciwszy wskutek powodzi całe  
mienie, a co gorsza potrzebne do pra-  
cy narzędzia, obarczony czworgiem ma-  
łoletnich dzieci, błagam ludzi miłośni-  
wych o jakiegokolwiek wsparcie, za któ-  
re naprzód składam stokrotnie „Bóg  
zapłać”. Jan Kowalik krawiec,  
na ręce Administracji „Głosu Narodu”.  
1953 4 3

Praktykant zamiejscowy

potrzebny jest zaraz do handlu towarów  
mieszanych 1980 2 3

JANA HENRYKA MODELSKIEGO

w Kalwarii Zebrzydowskiej.

PANIENKA

z ukończoną V kl. gimn. poszukuje  
zajęcia biurowego lub lekcyj. Zgło-  
szenia: „F. N. 20.” poste restante Kra-  
ków, za okazaniem kwitu. 1931

KAWALER

młody, przyjemnej powierzchowności,  
z zapewnioną stałą posadą i emeryturą,  
z dochodem do 2500 koron rocznie, pra-  
gnąłby się w celach poważnych z panien-  
ką skromną, o ile możliwie z prowinc-  
ji, w wieku 17—25 lat, z odpowied-  
nym posagiem, zapoznać. Fotografia  
za zwrotem, dyktando zapewniona,  
zarty wykluczone.

Zgłoszenia do 1/9 1903 pod „Przyszłość”

1964 Adm. „Głosu Narodu”. 2 2

We wszystkich księgarniach sprze-  
dają dzieła pedagogiczne Reussnera do  
prędkiej i najłatwiejszej nauki języków  
obcych bez nauczyciela, z objaśnieniem  
wymowy i kluczem, pod tytułem:

Samouczek

Polsko-Niemiecki kurs  
wstępny (Elementarz),  
po 18, 36 i 60 ct. Kurs  
I-szy złr. 1.20, kurs II-gi  
złr. 2.40.

Polsko-Francuski kurs I-zy

złr. 1.80, kurs II-gi złr.

złr. 4.80. — Gramatyka

Polsko-Francuska złr. 1.80

Polsko-Angielski kurs I-szy

złr. 1.20, kurs II-gi złr. 1.80.

Polsko-Ruski I-szy kurs

złr. 2.10, kurs II-gi złr. 2.70.

Główny skład w Księgarni Dra Wład.

Miłkowskiego w Krakowie.

204 17 26

W Krakowie

przy ul. Karmelickiej L. 44

odbywają się w biurze wzoro-  
wem dla ćwiczeń

Wykłady

nauk handlowych, rachunko-  
wości państwowej oraz języ-  
ków nowożytnych w kursach  
gremialnych i odrębnych

pod kierunkiem

B. F. Paszkowskiego.

Warunki przystępne. Dla Pań  
nauka oddzielnie. 1785

WYŁĄCZNY SKŁAD

oryg. Herbaty Rosyjskiej

PERŁOWA, 1822 0 0

Kraków, Sukiennice I. 23.

Dzierżawa

do odstąpienia.

Dzierżawa obszaru 108 morgów, trwa-  
jąca jeszcze 11 lat, 3/4 mili od Krako-  
wa, o bardzo dobrej glebie. Inwentarz  
żywy bardzo dobry Koni 8 sztuk, krów  
23 sztuk, inwentarz martwy prawie  
nowy. Budynki w dobrym stanie, dom  
mieszkalny obszerny i wygodny, wraz  
z płonami do odstąpienia zaraz. Bli-  
ższych informacji udzieli Pan Dr Stefan  
Kirchmayer w Krakowie, Kasa powia-  
towa, ul. Pijarska L. 1. 1951 3 3

Wobec teraźniejszej klęski

powodzi

zwracamy uprzejmie uwagę na naszego

wyrobu

MIAŁ TORFOWY

jako wyborny środek do osuszania  
mokrych i wilgotnych mieszkań, ścian,  
piwnic etc.

Cena wyjątkowo niska

100 kgr. K. 3—

Pierwsza galicyjska Spółka dla eks-  
ploatacji torfowisk krajowych

Biura sprzedaży: Rynek 34,

lub róg ulicy Krowoderskiej

i Sławkowskiej L. 2. 1907

Handlowiec

kawaler, w wieku lat 35, życzy  
sobie przyjąć posadę przy zarzą-  
dzie dóbr na wsi. Zgłoszenia przy-  
jmuje z grzeczności Szczepan Dem-  
biński c. k. gł. Urząd cłowy w  
Krakowie. 1961 2 4

Nr. inser. 30.

Hala licytacyjna

c. k. Sądu powiatowego cywilnego

W KRAKOWIE

ulica św. Jana L. 3.

W Środę dnia 29 lipca

1903 roku, o godzinie 9-tej

będą sprzedane:

Maszyna do szycia ręczna, lustro, li-  
chtarz zegarek, garnitur frakowy i  
żakietowy, 4 par spodni, zarzutka, cy-  
linder kapelusza.

Szała łożnica, otmiana, biurko, lampa,  
lustro.

Kraków dnia 27-go lipca 1903 r.

Bliższe szczegóły na tablicach  
w hali umieszczonych. 1237

Seminarzystka z IV kursu

ze stopniem celującym, przyjmie lekcje  
w Krakowie lub na prowincji.

Zgłoszenia wraz z podaniem warun-  
ków pod: X. Y. poste rest. Kraków.  
1985 1 1

Starostwo w Brzesku

potrzebuje zaraz dyetariusza  
obznajomionego dokładnie z pro-  
wadzeniem registratury. Podania  
poparte świadectwami wnosić na-  
leży do Starostwa w Brzesku.  
1988 1 5

Młody pomocnik handlowy

dobrze polecony, z działu korzeni i win,  
poszukuje posady zaraz lub na później  
w miejscu lub na prowincji. Łaskawe  
zgł. uprasza nads. do handlu Wgo P.  
Jana Nagla dla „K. S.” w Krakowie.  
1983 1 3

Potrzebny uczeń

do zegarmistrza Władysława  
Limanowskiego, Kraków, Su-  
kiennice L. 18. 1984 1 6

W okolicy lesistej

bardzo zdrowej, 450 m. nad poziom  
morza do sprzedania WILLA  
składająca się z 3 obszernych pokoi,  
kuchni, spiżarni itd., blisko rzeki, 4  
km. od stacji kolej. Kościół, poczta i  
lekarz w miejscu. Wiadomości udzieli  
W. Malcher, p. Jelesnia. 1962 2 3

Prawdziwe

HARCENSKIE

Kanarki



Polecam z przeszłorocznego  
własnego chowu samce  
o czysto metalicznym długo ciągnącym  
tonie, śpiewające także przy świetle,  
sprzedaję po 4, 6, 8 i 10 złr. za  
sztukę. Samiczki zdolne do spustu  
po 1 złr. i 1.50 ct.

Wysła na prowincję odwrotnie za za-  
liczką z gwarancją dostawienia zdro-  
wych na miejsce przeznaczenia. 6 dni  
próby a w razie niezadowolenia wy-  
miana, lub zwrot pieniędzy.

Hodowla prawdziw. Heroeńskich

Kanarków

Jan Szufa w Krakowie

ul. Florjańska Nr. 38,

I-sze piętro, ofiary.

Pokój kawalerski

z osobnym wejściem, obszerny, na za-  
danie z usługą, przy placu Szczepań-  
skim L. 8 II p., każdego czasu za przy-  
stępną cenę do wynajęcia. Wia-  
domość w handlu Wgo Wachtla w  
miejscu. 1885 7 0